

ELŐFIZETÉS:
 Egész évre . . . 6 ft.
 Fél évre . . . 3 ft.
 Negyed évre 1 ft. 50 kr.

A lap szellemi részét
 illető küldemények a
 szerkesztőnek, anyagiak
 a lap tulajdonosnak kül-
 dendők.

BÁCSKA.

MEGYEI KÖZÉRDEKŰ POLITIKAI KÖZLÖNY.

HIRDETÉSI DÍJ:
 egy 1 hasábos petit sor 10 kr.,
 többszöri hirdetésnél olcsóbb.
 Nyiltér sora 25 kr.
 Bélyegdíj minden hirdetésnél
 30 kr.
 A hirdetések Bittermann
 Nándor könyv- és könyvnyomdá-
 jában és a szerkesztőnél fogad-
 tatnak el.
 Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára 10 kr.

Megjelen minden kedden és pénteken.

Egyes szám ára 10 kr.

Veszedelemes játék.

Zombor, 1898. október 27.

Nagyon veszedelemes játékot üznek odafönn a parlamentben az ellenzéki pártok. Ez az obstrukció játéka folyton tart, úgy látszik, se vége, se hossza. És hogy ez a vakmerő játék a parlamentarizmus gépezetének kerekével ne legyen egyhangu, unalmas, gondoskodni kell naponként egy kis változatosságról. A névszerinti szavazás kérése, s nyomban annak elhalasztása másnapra, már igen közönséges dolog lett. Attól azonban ne tartsunk, hogy már nem fog akadni amaz íveknek aláírója. A komolyság nem igen bántja az obstrukciórendezőket.

Az eddigi fogások sorozatát kedden az elnök provokálásával és a zárt ülés kérésével egészítették ki. A parlamentbe nem illő kifakadások természetesen a házszabályszerű elnöki megtorlást vonják maguk után. De hát egyéb híjával ez is kitűnő eszköz az elposványosodott obstrukció némi-nemű élénkítésére; mert ebből támadhat egy kis összekoccanás az elnök és a parlamentbe nem illő beszédű szónok között. Ez aztán duzzog és játsza annak szerepét, a kiből a parlamenti szabadság megsértetett. Bár nem hisszük, hogy a magyar közérzet annyira eldurvult volna, hogy valakit rokonszenvével tüntessen ki csak azért, mert valamely testület szabályaiba ütköző illetlenség miatt rendre utasították és megvonják tőle a szót, mert az olyan beszéd nem odavaló. Nálunk ugyan egészen ferde felfogás észlelhető az elnöki megrovás sulya tekintetében. Elég könnyelműen fel sem veszik az elnöki rendreutasítást. Ezzel pedig igen sokat ártnak a parlament tekintélyének kifelé.

Mi, a kik igen szívesen tanulunk a külföldtől és a külföldi alkotmányos intézményekre is kiterjesztjük figyelmünket: az inkompatibilitási esetekre vonatkozó szabályok beszerzésén kívül, melyet a néppártiak oly élénk érdeklődéssel követelnek; talán nem lenne felesleges nekünk tanulmányokat tenni az elnöki rendreutasítás jelentőségére vonatkozó parlamenti gyakorlat és felfogás felől sem. Sőt, ha már egyáltalán szükségünk van külföldi alkotmányos példákra, leginkább rászorulnának nálunk az elnöki rendre-

utasítás jelentőségéből és sulyának mérlegeléséből némi oktatásra.

A demokratikus alkotmányban kell, hogy a képviselőház elnöki széke a lehető legnagyobb, mondhatni rendkívüli tekintéllyel vétessek körül. A képviselőház elnöki széke a népképviseleti rendszerben a legfőbb méltóságok egyike, valamint egyik legjelentékenyebb tényezője annak az erkölcsi sulynak, melyet a képviselőház jelent a demokratikus alkotmányban. Egy képviselőre nézve tehát érezhetőbb fenyték nem is képzelhető, mint az elnöki rendreutasítás, megrovás és csakugyan azokban az országokban, hol a demokrácia nem üres jelszó csupán, hanem általános és belső meggyőződés és pedig olyan erős és megmáshatatlant, mint a milyen az igazi vallásos meggyőződés, ott az elnöki rendreutasítás a legnagyobb kivételek közé tartozik és az elnöki megrovás nem kelt derültséget, hanem azt valóban meg is érzi az illető képviselő, valamint a teher lapjára írják a választói is.

De nem folytatjuk tovább ennek a kérdésnek feszegetését, mivel a mi parlamentünknek éppen azok a tagjai, a kik rá lennének szorulva erre a leckére, a lehető legtompább érzékkel bírnak a parlamentarizmus eszméje, alapelvei iránt. A finomabb megkülönböztetéseket fel sem bírják fogni, valamint a parlamentarizmus lényegéről is halvány sejtelmek vannak. Ferde, sejtéses gyakorlat, rossz szokás az csupán, a mely után indulnak és a parlamentet kezdik már nem komoly helynek venni, hanem olyan gyülekezethez, a hol némely vén gyerek a diák-padokból ismeretes pajkosságokat ősz vagy kopasz fejfel is folytathatja.

Nem lenne háladatlan dolog az sem, ha a parlamentarizmus humoráról és humoristáiról írnanánk. Különösen azon parlamenti férfiakról, kik összes törvényhozói ambíciójukat abban keresik, hogy egy a saját képviselői jellegükről, valamint arról az egész képviselőházzal a komolyságnak ez ideig megmaradt utolsó vonásait letörüljék. Aztán csudálkozik az ellenzék, hogy parlamentaris akcióval többé nem képesek közvéleményt teremteni az országban, mert már — sajnos — valóban oda jutottunk, hogy a parlamentarizmusban való hit megrendült a népben. Veszélyben vannak azok a roppant nagy emberi és szabadság-

jogok, érdekek, a melyek védelmére van hivatva éppen ez a népképviseleti, parlamentaris alkotmány.

Hisz onnét Ausztriából már ide hallatszik a parlamentarizmus ellenségeinek kitörő káröröme. A reakció már világos nappal, az utcán megjelen itt közöttünk, holott eddig tisztességes helyen nem mert mutatkozni. Obstrukció ott, obstrukció itt. A parlamentarizmus ellenségeinek öröme határtalan, hisz a parlament az általuk megjövendőlt saját eredeti bűnében fog elveszni. Megöli a szólás és indítványozási szabadság, a melylyel most visszaélnék. Megöli a szabály holt betűje, mely többé már nem zsinórmértéke a tárgyalás szabadságának, hanem hitvány zsinog, melylyel fojtogatni lehet.

Nem hisszük, nem hihetjük, hogy a függetlenségi és 48-as párt helyeselheti az obstrukciót. Mert a 48-as elvek hagyományosai nem vállalkozhatnak arra, hogy az egész 48-iki alkotmány alapelveit meggyújtják, a demokrácia védtőltyáját, a parlamentarizmus rendszerét lerombolják. Nem tehetjük fel erről a pártról azt a botorságot, hogy néhány neki nem tetsző portéka miatt elsüllyessze az egész hajót, a rajta levőkkel egyetemben.

Ezt legfeljebb csak abból a sötét boszúállásból, abból a vak gyűlöletből lehetne tenni, mely a nemzeti párt epés kifakadásaiból észlelhető. Ezt a pártot a tehetetlen vak gyűlölet vezeti, melylyel csak magának árthat az ember legtöbbet.

Egyetlen pártról hisszük el csupán, hogy őszintén és szívből pártolja az obstrukciót. Ez a klerikális néppárt, mely az örök támadás szellemét képezi az összes demokratikus intézményekkel, így a parlamenttel szemben is. Ennek a pártnak programjában van, hogy minél több ocsmányt hirdessen a parlamentről és annak a hitelét lehetőleg aláássa. Ennek a pártnak nem kell olyan nép, mely eszmél, akar. Neki csak pásztor és nyáj; ur és paraszt kell. A nép arra való, hogy vezessék és szolgáljon, robotoljon. Ássuk tehát csak vígan alá a parlamentarizmus alapjait. Döngessük ezeket a derék népképviseleti bátyákat. Okozzuk minél tartósabb, minél bőségesebb örömet a feudális és klerikális reakciónak, melynek az obstrukciónál nagyobb örömet valóban semmivel sem szerezhetünk.

A „BÁCSKA” tárcája.

A GYÉMÁNTKÖSZÖRŰS.

R. Bonin H. regénye.

Fordította: Szöllösi Jenő.

(Folytatás.)

(33.)

Harmincegyedik fejezet.

Beállt az ősz. A keleti tengeren sűrűbb, szinte mindennapos a vihar; hatalmas hullámok csapódnak a parthoz s zúgva, morogva verődnek onnan vissza; a vándor madarak egész serege zsihong a világító tornyok körül; a sok hajó is csak úgy hánykolódik ide s tova a háborgó tengeren . . .

Az idő hűvösebb, erősebben fúj az őszi szél és Elmenreich kisasszony így nem jár ki többet a partra; otthon kötöget szobájában, sőt néha-néha megengedi magának, hogy egy-egy könyvet is elolvasson.

Nyugodtan, csendben éldégt napról-napra, gondja már nem volt, talán új helyzetében boldog is lehetett volna, ha az emlékek, a keserű emlékek fájdalmas mult nem éled fel lelkeben. Szívében és gondolataiban sohasem balt meg a fia, ott élt a lelkeben, maga elé képzelve, milyen lehet az most, milyen nagy, milyen nyulánk, milyen szép, igazi lovag, szöke és erőteljes, java, virágzó korában férfiaságának, még a napot is kiszámította, milyen idős — és aztán sirt lassan, csendesen, néma könyveket hullatván s aztán kötött tovább göröcsös kezeivel . . .

Igy ül ma is szobájában, a kötéssel kergetvén el bús gondolatait, midőn a levélhordó levelet hoz; a nevére szóló levelet, megint olyat, mint a multkor Hamburgból.

Elmenreich kisasszony megismerte az írást, ugyanezzel azzal, mely a pénzt küldte akkor. De most alá is volt írva a levél: „Blomkisz.”

— Oh, ez a borzasztó ember! mormogá az öreg nő, mit is akarhat ez megint? s elkezdé olvasni a levelet:

„Mélyen tisztelt van Heerené asszonyom!

Az ön fia él; rálatáunk; már akkor meg volt, midőn önél voltam Cuxhavenben, de ekkor egy gyalázatos tett elkövetésével volt vádolva, hogy lopott volna s ily körülmények közt jobbnak láttam, ha nem is említem fel megkerült fiát. Most már tisztázva van a gyanu alól, azonban még fogságban ül, mert még valami más váddal is terbelték, de mely felől nyugodt lehet. Az ön fia egy derék jóra való ember, tiszta jellemű, ezt én mondom önnek a detektív, a titkos rendőr, amint nálunk hívnak, s az ön fia szabadlábra került, oly bizonyos, mint ahogy most e levelet ön olvassa; ezt hiszem és vallom. Csak siettetné és előmozdítaná az ő szabadulását, ha ön itt volna, felmutatná minden irományát, mely e házasságáról és fiáról szól, sőt a vádlott érdekében ezek okvetlen szükségesegek, miért is meghívom önt, jönné ide Amsterdamba, előbb azonban sürgönyözze meg, jön-e és mikor jön? A vasuti állomáson várni fogom. E sorokat fiának egy barátja írja, aki üldözöje volt s most a legjobb barátja lett. Helyezze belém teljes bizalmát. Igaz tisztelője
Blomkiszt Sevenstern,
Amsterdam, park: Wolgelegen.”

Elmenreich kisasszony kiejtá a levelet kezéből s mereven bámult maga elé tágra nyitott szemekkel. A lelke nem tudta egyszerre felfogni ezt a hallatlan hírt. Csak mikor már magához tért, fogta fel lassan-lassan a levél értelmét.

— Ő él — mondá — az én egyetlen fiam él. Tebát mégis igaz, igaz volt a sejtésem, ugy van, ahogy éreztem: él! a fiam él és én menjek el hozzá, mert ő nem jöhet hozzám, vád alatt áll — mondá tovább magában — vád alatt áll az én édes jó fiam, alaptalanul vádolják és az anyja segítségére lehet. Azonnal utazom hozzá — mondá hangosan — természetes, hogy azonnal utra kelek, hisz az én fiam és én látni óhajtom őt. Aztán egyszerre megint elszomorodott s gondolataiba merült.
— Amsterdam nagyon messzire van s én nem

tettem még életemben nagyobb utat, mint Hamburgból Cuxhavenig, hogyan utazzam én oda?

Hirtelen gyengéd pir futotta be halvány arcát s szemé villogott.

— Megtalálom én majd az utat, mondá felindulva, hisz én az anyja vagyok, aki a fiát keresi, ez lesz a vezéresillagom, mely vezet, ez lesz az utazásom célja; ah, hisz olyan rövid lesz az út, és én meg fogom találni az én édes fiamat, az én kedves, drága Pálomat.

S Elmenreich kisasszony örömeiben sirva fakadt, a könnyei záporoként eredtek meg s hangosan zokogott. Sietve kapkodta össze uti holmiját s midőn belegyömöszölte a kis bőröndbe, kisetett a pályaudvarhoz, menendét vett, tanulmányozta jó sokáig s aztán visszasietett a sürgönyhivatalba, hogy Blomkisztnak sürgönyözzön.

Világos, hogy a máskor oly csendes életű öreg nő lázas sietése s utazása feltűnt a kis városban. Elsőbben is a táviróhivatalnak akadt meg rajta s kérdé, hogy a kisasszony egymaga szándékszik Amsterdamba.

— Természetesen, mondá Elmenreich kisasszony, mert meglelték a fiamat.

— A kegyed fiát, Elmenreich kisasszony? szölt meglepetve a táviróhivatal, különös szemekkel nézve a „kisasszony“-ra.

— Igen, az én fiamat! a kit megtaláltak, mondá ártatlanul a nő. Meg van, ott van Amsterdamba s hozzá akarok menni.

A táviróhivatal szentül hitte, hogy Elmenreich kisasszony hirtelen beállott jobb anyagi helyzete következtében — a mit szintén tudott már egész Cuxhaven — örömeiben megörült. Ebéd alatt, a vendéglőben, hol a rendőrhivatalnokokkal együtt étkezett, el is mondta sejtését. A rendőrtiszt azonban nem árult el semmi meglepetést e bir hallatára, a mit a táviróhivatal pedig meséje után elvart. Az asszeszor meggondolt, biggadt és komoly hivatalnok létere nem szölt semmit, hanem ebéd után egyenesen az öreg nőhöz sietett, a ki iránt résztvevően érdeklődött s felajánlá a szolgáltatát, ha netán bajos ügyei vannak.

Vármegyei közgyűlés.

Mult számunkban említettük már, hogy Bács-Bodrogh vármegye törvényhatósági bizottsága október hó 25-én rendes évnegyedes közgyűlést tartott dr. Vojnits István főispán elnöke alatt.

A mult számunkban közlőtteken kívül a következő tudósítást adjuk:

Ócsászári és apostoli királyi felségének, Erzsébet királyné gyászos elbunyta alkalmából általános kifejezésre jutott szeretet és részvényt nyilvánlásokért „Népeimhez” intézett legfelsőbb nyilatkozványa. — A Felső ezen nyilatkozványát Vojnits István főjegyző felolvasta. A bizottsági tagok állva hallgatták meg. Elhatározatott, hogy a nyilatkozvány hódolatteljesen tudomásul vétetik és szó szerint jegyzőkönyvbe iktattatik.

Alispáni jelentés a köztgyekek állapotáról. — Lapunk más helyén egész terjedelmében közöljük. A jelentést különben egyhanglagon tudomásul vették.

Klotild főhercegnő és királyi fensége levele, melyben a vármegye törvényhatósága által a László-gyermekotthonban létesített ágyalaptányt megköszöni. — Tudomásul vétetik. Az alispán felhívta, hogy az alapítvány betöltésére nézve annak idején jelentést tegyen.

Beltügyminiszeri intézkedés Ada község előfogatosainak fizetés felemelése tárgyában. — A község új határozathozatalra utasított.

Beltügyminiszeri intézkedés az ó-becsei róm. kath. hitoktató díjazása tárgyában. — A főszolgabíró véleményes jelentéstételre hívta fel.

Beltügyminiszeri intézkedés Takáts Elek és társai bács-topolyai tanítók lakbér ügyében. — A község új határozathozatalra utasított.

M. kir. beltügyminiszer ur rendelete az „Iskolai Rend” tárgyában alkotott szabályrendelet jóváhagyása iránt. — Sokszorosított és közzététel.

M. kir. kereskedelmi miniszter ur rendelete a „Házalás korlátozása” tárgyában alkotott szabályrendelet módosítása iránt. — Új szabályrendelet készítettik.

M. kir. beltügyminiszer ur rendelete a kis-kéri vásártér iránti új határozathozatala tárgyában. — Jóváhagyatik.

Beltügyminiszeri leirat a gombos bogojevai és erdődi vasúti indóházak közötti Dunaszakaszon, a jégen való átkelésnek módosítási tárgyában alkotott szabályrendelet iránt. — A leirat értelmében vétetik intézkedés.

Kereskedelmiügyi m. kir. miniszteri intézkedés az államépítészeti hivatal által elfoglalt hivatalos helyiségek bérelte tárgyában. — A szerződés jóváhagyatik.

A m. kir. pénzügyminiszer ur intézkedése az országos központi hitelszövetkezet megalakítása tárgyában. — A közgyűlés 2000 koronát szavaz meg.

Bars vármegye közönségének átirata Ófölsége Erzsébet király asszonyunkon Genfben elkövetett gyilkos merénylet miatt a társadalmi rend felforgatását célzó anarchizmus elleni törvényhozási intézkedés, továbbá a genfi gyászhatározás és Budapestben egy fogadalmi templomnak országos költségen leendő megvétele, illetve építése tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Moson vármegye közönségének átirata különösen az ottani tagosítási ügy törvényhozás utáni rendezése és kötelezővé tétele tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Jász-Nagy-Kun-Szolnok vármegye közönségének átirata, Arad város közönségének a szabadságért küzdött 1848/49-es honvédek érdemeinek elismerése iránti átiratának pártolása tárgyában. — A megye e tárgyban már korábban határozott, így hát az átirat tudomásul vétetik.

Trencsén vármegye közönségének átirata az 1898. évi II. t. c. 72. §-a módosításának kérelmezése tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Háromszék-vármegye átirata az állami dotáció felémelése iránti határozatának pártolása iránt. — Tudomásul vétetik.

Szabadka város átirata a megye tulajdonát képező szabadkai lakanyák megvétele tárgyában szükséges tárgyalások megindítása iránt. — A tárgyalások megindítására egy bizottság küldetik ki, melynek tagjai az alispán, a főjegyző, a főügyész, a közig. főszámvéző,

továbbá dr. Molnár Károly és Szemző Gyula bizottsági tagok.

Baja város átirata a Dunának Baja melletti áthidalása és a bátaszéki vasúti összeköttetés mielőbbi létesítése iránt a keres. min. intézett felterjesztésének pártolása tárgyában. — Miután a vármegye közönsége megvan arról győződve, hogy e tárgyban a kormány minden lehetőt megtesz, az átirat tudomásul vétetik.

Liptó és Szilágy vármegyék átiratai, melylyel törvényhatósági közgyűlésén hozott Kossuth Lajos emléke és szeplőtlen jelleme ellen Zimándy Ignác és Zelenyák János által elkövetett durva támadás elítélése tárgyában hozott hat. megküldik. — A vármegye közönsége a durva támadás fölött megbotránkozását fejezi ki.

Főispán ur átirata Vojnits István megyei főjegyzőnek a házközönségi előadói tiszttel való megbízatása tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Ugyanannak átirata Szalay Frigyesnek a megüritült alszámvevői állásra történt helyettesítése tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Főispán ur átirata, melyben közli, hogy Mentényi Sándor szolgabíró ur az államtudományi vizsgát letette. — Tudomásul vétetik.

Főispán ur átirata a palánkai mértékletesítő állás betöltése tárgyában és ennek folytán ezen állásnak választás útján való betöltése. — Herceg Gyula választotta meg.

Főispán ur átirata a legutóbb megtartott számunkérő szék jegyzőkönyveinek bemutatása tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Közigazgatási bizottságok előterjesztése az 1899—1900. évi közüti költségeloirányzat tárgyában. — Elfogadtatik.

Közigazgatási bizottság átirata Kovil-Szent-Iván községben új iskola felállítás és tanítói állás szervezése tárgyában. — A község új határozat hozatalra utasított, mert különben hivatalból vétetik meg az intézkedések.

Ugyanannak átirata Sztanisics községben eszközleendő iskola-építkezés tárgyában. — Elfogadtatik és jóváhagyatik.

Alispáni előterjesztés a Kovács József-féle egyik megüritült ösztöndíj-állás betöltése tárgyában. — Schmidt Lipót hozatik javaslatba.

Alispáni jelentés Csábi János szabályi lakostól a közlekedés fenntartása végett elfoglalt földrészt tárgyában. — Jóváhagyatik.

Ugyanannak előterjesztése a törvényhatósági utahozatból kibavított Petrovácz-újvidéki utszakasz tárgyában. — Elutasító határozat hozott.

Ugyanannak előterjesztése a vármegye betegápolási alapnak utalványozott kölcsön tárgyában. — Jóváhagyatik.

Ugyanannak jelentése Ó. csász. és kir. Felső Erzsébet császárné és királyné elbunyta alkalmából kifejtett gyász költségei tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Ugyanannak előterjesztése levéltári helyiség kibővítése tárgyában. — A kibővítés elrendeltetik.

Ugyanannak jelentése Rátz Mátyas vállalkozónak a vállalatot elmozdítása tárgyában. — A vállalkozó ellen per indítottik.

Ugyanannak előterjesztése a törvényhatóság területén fenálló zálogkövetés-üzletlen árverés felesleg címen befolyt pénzek hováfordítása tárgyában. — Azon tanonciskola javára fordították, a hol az üzlet fenáll.

Ugyanannak előterjesztése a vármegye 1899. évi szűkségeinek mikénti biztosítására tartott árlejtés eredménye iránt. — Jóváhagyatik.

Alispáni előterjesztés a Bács Petrovoscsele és Mohol községeknél a vármegyei utalappal szemben fenállott előleg tartozásaik után fizetendő kamatok iránt. — Mellányosság miatt szálalék nem számítatik.

Tiszti ügyész véleménye a szabályi járáshoz tartozó községek által létesített „Ferencz József” alapítvány tárgyában. — Pótlás végett kiadatik a főszolgabírónak.

Dr. Molnár Károly elnöke alatt folyó évi június hó 21-én kiküldött bizottságnak a pénztárrovancsolásra vonatkozó jelentése. — Tudomásul vétetik.

A vármegye 1899. évi költségvetése. — Elfogadtatik és a beltügyminiszterhez felterjesztetik.

A vármegye házipénztárának és az ottan kezelt

összes alapoknak 1897. évi zárszámadása. — Jóváhagyatik és a beltügyminiszterhez felterjesztetik.

O-Sztrapár község képviselőtestületének határozata rövid lejáratú kölcsön felvétele tárgyában és az ellen Sztankovits László felebbezése. — Feloldatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata Gombos Zsigmond volt városi tanácsnok által elkészített összeg megtérítése tárgyában és az ellen Szabó László és társai által beadott felebbezés. — Pótlás végett visszadatik.

Tovarisova község képviselőtestületének határozata új utak létesítése tárgyában és az ellen Radojesin Joszim általi felebbezés. — Jóváhagyatik.

Zenta városi tiszti, kezelő- és szolgazemélyzet, mindazok özvegyei és árvái nyugdíjszabalyzata s az ellen Szabó László és társai ügy Répás Szilveszter és társai által beadott felebbezés. — A határozat némi módosítással jóváhagyatik.

Ns.-Militics község képviselőtestületének határozata a községi előfogatosokkal fenálló perben és az ellen Horváth Gyula bíró által beadott felebbezés. — A határozat jóváhagyatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata a szolgazemélyzet ruházatának szállítása tárgyában és az ellen Beretka Imre és társai által beadott felebbezés. — A határozat jóváhagyatik.

Fetter János ny. közs. jegyző kérvénye az 1896. évi milleniumi évnek szolgálati éveibe kétszeresen leendő számítása iránt. — A kérelemnek hely adatik.

Özv. Ormos Kálmán sz. Obláth Ilona kérvénye özv. nyugdíjának megállapítása tárgyában. — 340 forintban állapították meg.

Hódságh község képviselőtestületének határozata kéményseprővel kötött szerződés tárgyában. — A határozat feloldatik.

F.-Kovil község képviselőtestületének határozata a regéle kötvény értékének megtérítése tárgyában. — A határozat feloldatik.

Petrovoscsele község képviselőtestületének határozata községi maradvány földek tárgyában. — Feloldatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata a föld felmérésekből felmerült többlet kiadásnak hitel átruházás útján fedezése tárgyában. — Jóváhagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata 60000 frtos kölcsön felvétele tárgyában. — A határozat jóváhagyatik.

Tovarisova község képviselőtestületének határozata Todorov Tósa számadótól beszédni rendelt marasztalási összeg leírása tárgyában. — Jóváhagyatik.

Torzsa község képviselőtestületének határozata behajthatlan több rendeli követelése leírása tárgyában. — Leiratik.

Uj Soóvé község képviselőtestületének határozata behajthatlan követelése leírása és a felmondott követelések kifizetésére adandó 10 évi halasztás tárgyában. — Jóváhagyatik.

Krusevlya község határozata 1897. évi közpénztári maradvány felhasználása tárgyában. — Jóváhagyatik.

Özv. Vissy Józsefné sz. Vojnits Vilma nyugdíjazás iránti kérvénye és a nyugdíjkezelő választmány határozata. — A nyugdíj 480 forintban s a gyermekek nevelési járuléka szintén 480 forintban állapították meg.

Özv. Vissy Józsefné kérvénye elhunyt férje Vissy József főbíró után járó temetkezési negyed kiutalványozása iránt. — 375 forint utalványoztatott.

Özv. Kresztics Lukácsné kérvénye néhai fia dr. Kresztics György ny. járásorvos után járó temetkezési költség kiutalványozása tárgyában. — A kérelemnek nem adatik hely, miután az elhunyt halálakor már nyugdíjban volt.

Bakota Ferenc felebbezése O-Kanizsa község képviselőtestületének díjazását megtagadó határozata ellen. — Feloldatik.

Herczeg Ede felebbezése az ó-kanizsai pásztorválasztás ellen. — A választás megsemmisítettik.

Surányi Péter és társai felebbezése a zentai vágóbiztosi állás betöltése ellen. — Jóváhagyatik.

Bákos György és társai felebbezése Ada község képviselőtestületének a járásosztásból fenmaradt földterületek adományozása tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat feloldatik.

A kisasszony megmutatá Blomkisz levelét, mit a hivatalnok figyelmesen olvasott át.

— Tiszta szívemből, igazán sok szerencsét kívánok kegyednek, van Heerené asszonyom! szolt aztán. Elte alkony kárpótolni fogja azt a sok keserű bajt és bánatot, a mit kegyed oly hosszú éveken át elszenvédett. Kegyed igazán megérdemel a sorstól egy kis boldogságot. Talán segítségére lehetek valamiben? Beszél-e hollandul? kérdé aztán.

— Akár az anyanyelvemen, mondá Elmenreich kisasszony. De ebben itt nem tudom ki magam; s oda nyújtá a menendretet s arra kérte a hivatalnokot, jelölje ki neki a leggyorsabb s legkényelmesebb utirányt.

A hivatalnok aztán ki is kereste a legalkalmasabb utirányt s összekötetést s felvilágosítá az öreg nőt, hogy és mint utazzék.

Elmenreich kisasszony, vagy a hogy igazabban hivnunk kell, van Heerené asszony még az éjjel utra kelt Hamburgon át utazván nyugatnak a fia látására.

Simson, Sivers Pál védője sem volt télen ezen idő alatt. Most Blomkisz barátjánál találjuk, a mint Pál ügyén tanakodnak.

— Így hát a gyémántlopás ügyén szerencsésen átestünk, nehéző dolga is volt azt lebonyolítani direktor uramnak, szolt Simson, miután Blomkisz befejezé elbeszélését az igazi tolvaj elfogatását illetőleg. Ez ügy most már a maga tisztaságában kerül az államügyész elé s tán már holnap este tudomására juttatják, hogy Sivers Pál ellen ez ügyben elejtik a vádat. Egy követ hát elhengerítettünk az utból. A második vádra vonatkozólag nem marad egyéb hátra, minthogy minden gyanúsítást van Heerenre tolnak s a vádlót vádlóttá tesszük. A Sivers Pál gyanúsítása is tőle ered, noha a legénység megerősíti a kapitány szavait. A koronatanu azonban megbalt.

— Azt hiszem, a kapitány szerencséjére! szolt közbe Blomkisz.

— De a mi szerencsénkre is! veté ellen Simson, mert ez a néger egy cseppet sem kímélte volna védencünket.

— Semmi esetre sem! erősíté Blomkisz; de azt hiszem, hogy ez a fekete vallomással többlet árthatott volna van Heerennek, mint Pálnak. Minden kétségen felül bizonyos vagyok benne, hogy a kapitány tette el láb alól a kormányosát, minden esetre kiváló ügyességgel hajtottá végre tettet s szerencséjére, bonyolult dolgainak, mert alkalmatlaná, sőt veszedelmessé kezdett válni ez a néger. Különben, tisztelt kollega uram, mi mindent tudott ön meg Brémában?

— Nem sokat. Jansen, a bajos, néhány nappal Brémába való érkezése után, ismét utra keit Oroszország felé; Kronstadtban lehet már most. Francia vörös bort szállított oda, melyet a saját számlájára vett. Maga a nagykereskedő mondta ezt nekem. Ennek az embernek rossz híre is van arra, régebben veszedelmes csempész volt. Sürgönyileg kértem az ottani hatóságot, hogy figyeljenek rá, nem kereskedik-e órákkal? de bizony eddig nem vettem tudósítást. Minden úgy van, a hogy azelőtt volt. Gyanuk elég sok van már arra nézve, hogy van Heeren maga gyújtotta fel a tüzet, de ezzel még nem lehet lefityelni, mindaddig, míg be nem bizonyítjuk, miszerint alapos oka volt arra, hogy a hajó rakományát elpusztítsa, hogy ez a sok értéktelen holmit kicsérélte az értékessel. Epen az a pont hiányzik még s erről Sivers Pál, ha akarna, nagyon sokat beszélhetne.

— Tegyük fel, tanácsos uram, vágott beszédébe Blomkisz, hogy ez a Sivers semmit sem vall; azt mondja, hogy éjjeli örködése alatt semmi gyanúsítást nem vitt észre; okot arra, mely őt a hajó felgyújtására indította volna, pedig nem találunk; a tudományos vélemény szerint a pillanatnyi elmezavar feltétlenül ki van zárva — mit tehetünk hát akkor, tanácsos uram?

— Akkor bizonyítékok híján fel kell őt menteni. A legénység vallomása azonban veszedelmes, Blomkisz uram. Egyhanglagon azt vallja, hogy Sivers Pál ahelyett, hogy lefeküdt, lent a raktárban foglalatzkodott, sőt egyik-másik, a ki lent a raktár mellett aludt kabinjában, a merről a tűz terjedt, a raktárban rakosgatást hallottak.

— Igaz, — szolt Blomkisz — de viszont azok, kik szolgálatot teljesítettek, meg úgy vallanak, hogy a

kapitányt a raktárból szobájába s onnan a fedélzetre látták ugorni, mikor Pál és a néger között a civakodás kiüört. Ugy hiszem, hogy az éber szolgálatot teljesítő vallomása, a kik szemükkel látták, legyőzi azokét, a kik hálókamráikban csak motoszkálást hallottak.

— Bizony nagyon bajos, homályos ez az ügyünk! szolt hosszabb gondolkodás után Simson. Most már minden az első tárgyalási naptól függ, hogy milyen benyomást kelt van Heeren és hogy miket vall. Van Heeren előbb gyilkolásért, esetleg emberölésért, vagy az önvédelem tulhágásáért áll bírál elé s csak aztán mint Sivers Pál elleni koronatanu. Ha a szádekös öles rábizonyul, akkor nyert csatánk van s a hajógyújtást is ráhárithatjuk. De ahogy ezt a vén, de vaserejű legényt ismerem, nehéző küzdelmem lesz vele.

Blomkisz elgondolkodott. Végre így szolt:

— Bocsássa meg nekem, tanácsos uram, ha valamit elhallgatok ön előtt, ami esetleg az egész ügynek más fordulatot adhatna. De van okom rá, hogy ezeket titokban tartsam s hogy a közönség ne tudjon róla. Ez a tárgyalás szenzációt kelt. Egész Hollandia foglalkozik vele, az újságok meghányják, vetik a tényeket, elég szomorú baj e fiatal emberre nézve, hogy ily vád terhe alatt van. Ha azt, amit én gondolok, legalább a nyilvános tárgyalástól elvonhatjuk, sokat nyert kienstünk s jövőjére is nagy előnnyel járna. Egy helybeli előkelő család érdekében is szólok egyben, nem szeretném ezt az ügyet is felhozni a védelemben, na csak elkerülhetlenül szükségessé nem válik, amit a tárgyalás folyásán majd megtudunk; ha a dolgok folyása megköveteli, úgy azt, amit tudok, menten rendelkezésére bocsájtom. — Mikorára tüzték ki a tárgyalás napját? — kérdé végül Blomkisz.

— Holnapután délelőtt 9 órára.

— Addig hát a vizontlátásra, a Sivers ügyben hivatalosan is érdekelve. A tárgyaláson találkozunk s amit aztán még az ügy megkiván, hamarosan megbeszéljük ott.

S Blomkisz barátságosan szorított kezét a védővel, aki tőle ezek után elbucszott.

Bán Lajos és társai felebbezése Zenta város képviselőtestületének a központi választmányi tagok részére megszavazott napidij iránt hozott határozata ellen. — Feloldatik.

Vuits János és társai felebbezése Zenta város szervezési szabályrendeletét jóváhagyó törvényhatósági határozat ellen. — Az elkészített felebbezés visszaadatik.

Bergel Mór és társai felebbezése Zenta város képviselőtestületének az igazoló választmányi tagjai választása tárgyában hozott határozata ellen. — A felebbezés elutasításával a határozat jóváhagyatik.

Dr. keceli Mészáros Géza és társai felebbezése Zenta város új képviselőtestületének megalakulása ellen. — A felebbezés elutasításával a határozat jóváhagyatik.

Vuits János és társai zentai lakosok felebbezése Zenta város képviselőtestületének a szakbizottságok megválasztása tárgyában hozott határozata ellen. — A felebbezés elutasításával a határozat jóváhagyatik.

Vuits János és társai felebbezése Zenta város képviselőtestületének a szervezési szabályrendelet életbe lépését kimondó határozata ellen. — A felebbezés elutasításával a határozat jóváhagyatik.

Tóth Kálmán felebbezése az O-Kanizsán augusztus hó 5 én megtartott végrehajtó választás ellen. — Tóth Kálmán az állásról leköszönt, az ügy tárgytalan.

Bajusz János körállatorvos felebbezése Szeghegy község képviselőtestületének látogatási díjak tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat feloldatik.

Szűcs Lajos jankováci lakos felebbezése Jankovác község képviselőtestületének a dobolási díj tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat jóváhagyatik.

Szűcs Lajos jankováci lakos felebbezése Jankovác község képviselőtestületének az irodai személyzet fizetésének felemelését megtagadó határozata ellen. — A határozat jóváhagyatik.

Szűcs Lajos felebbezése Jankovác község képviselőtestületének széksértés tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat jóváhagyatik.

Sztankovits Lázár felebbezése O-Sztopár község képviselőtestületének széksértés tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat jóváhagyatik.

Szilbás község képviselőtestületének határozata a tagosítási költségek tárgyában és Csermek Györgynek ez ellen beadott felebbezése. — A határozat feloldatik.

O-Palánka község képviselőtestületének határozata a rendőrség ruházati költségeinek fedezése tárgyában s ez ellen a községi jegyző felebbezése. — A határozat feloldatik.

Szilbás község képviselőtestületének határozata a felekezeti iskolák költségeinek mikénti fedezése tárgyában s ez ellen a községi jegyző felebbezése. — Kiadatik a főszolgabíróak vizsgálat megejtése végett.

Zenta város képviselőtestületének határozata Szeil Antal óvó által kérelmezett korpótlék megtagadása tárgyában s ez ellen nevezettnek felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Bács Topolya község képviselőtestületének határozata Takács Sándor által kért segély megtagadása tárgyában s ez ellen nevezettnek felebbezése. — A község az eltartásra köteleztetik.

Zenta város képviselőtestületének határozata a képviselőválasztásokhoz zárral ellátható ládák beszerzése tárgyában és ez ellen Homolya János és társai felebbezése. — A határozat feloldatik.

Ugyanannak határozata a gimnáziumi tárgyi kiadások elszámolása tárgyában és ez ellen Szárits Bertalannak, mint a községi gimnáziumi bizottság elnökének felebbezése. — A határozat feloldatik.

Katymár község képviselőtestületének határozata a kántorföld elcserelése tárgyában s ez ellen Veszolovszky Antal felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Bukin község képviselőtestületének határozata a községi alkalmazottak részére kiszolgáltatandó természetnyelv megváltása tárgyában és ez ellen Winkler Károly és társai felebbezése. — Jövahagyatik.

Felső-Szent-Iván község képviselőtestületének határozata a templomszolgálat párbérének megváltása tárgyában és ez ellen Haasz Sándor és társai felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Mikor Blomkisz dolgozószobájába lépett, apró, vastag betűkkel irt levelet talált asztalán.

— Aha, az öreg Sámuel írása! nevetett Blomkisz. Meg kell hagynom, hogy az öreg ur nagyon pontos. Egy pillanatig se késett a válaszával. Csak az a kérdés, mit vall itt be, mert nagy különbség az, valamit négy szemközti bevallani, vagy pedig szégyenét ily kézzelfoghatólag tanúsítani a világ előtt.

Ily gondolatok közepette bontá fel a levelet s olvasá: „Tek. Blomkisz rendőrönök urnak!

„Ön annak megerősítését kéri tőlem, hogy én van Heeren kapitány és nővérem gyermekét 13. . ban Párisba vittem s ott magára hagytam. Nem csinálók titkot e dologból. A keresztény van Heeren gyermeket, ki nővéremmel is keresztényiesen bánt el, egyszerűen visszaadtam a kereszténységnek. Nagyon örvendek, hogy a gyermek nem pusztult el s jól esik hallanom, hogy ezen igazoló soraimmal a fiatal embernek csak hasznára lehetnek.

Ha azonban manap érne ugyanilyen sors, nyugodt lélekkel cselekednék megint hiven úgy, mint ahogy akkoriban cselekedtem s cselekedetem következményeit békén tűrném el. Tisztelettel

Elmenreich Sámuel.“

— Igazán férfi vagy! szólott Blomkisz e levél elolvasása után. Nem ismeresz tévótát, habozást; egy darab acél vagy te öreg Sámuel s erős a csengésed. De az a van Heeren, öreg legényem, nem bánt épen a keresztényi szeretet tanítása szerint el, az a vén oroszlan ragadozó állat módjára cselekedett akkor úgy, mint mindig s mi keresztények nem vagyunk ám mind „van Heeren“-ek. Ez azonban nem csökkenti a leveled értékét. Bizonyos körülmények közt nagy hasznát vehetem s annak ellenére, hogy te irtad, vén Makkabius, nagyon is keresztényi, vagyis humanus cselekedetet mivelhet.

S ezt a levelet is elcsukta a vasszekrény mappájának egyikébe, abba, melynek vignettájára titkos irással e cím volt írva: „Sivers Pal.“

(Folyt. köv.)

Apatin község képviselőtestületének határozata a „Ludas“ gödrök eladása tárgyában és ez ellen Bald Antal felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Rém község előjárónak kérelme az ottani községi rendőrség illetménye tárgyában 1893. évi 1634/közgy. szám alatt hozott határozat megváltoztatása tárgyában. — Feloldatik.

B-Földvár község képviselőtestületének határozata a putri helyek kijelölése tárgyában és ez ellen Botka István felebbezése. — A határozat feloldatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a görög-keleti szerb püspök fogadása költségeihez való hozzájárulás tárgyában és ez ellen Bogár Károly felebbezése. — Jövahagyatik.

Jankovác község képviselőtestületének határozata az országos vásárokon a körállatorvos díjazása s ez ellen Cziriák Kálmán felebbezése. — Feloldatik.

Bezdan község képviselőtestületének határozata a körállatorvosnak az országos vásárokon való díjazása tárgyában s ez ellen Werkner Mátyás felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Sándor község képviselőtestületének határozata a községi bíró vagyónának biztosítása tárgyában s ez ellen Kuducz Milos s társa felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Felső-Szent-Iván község képviselőtestületének határozata a pénztári rovincsoló bizottságba két tag választása tárgyában s ez ellen Somogyi József és társai felebbezése. — A határozat jóváhagyatik.

Szkotovits Mihály felebbezése Tiszakálmánfalva község képviselőtestületének a rendőrök ruházata tárgyában hozott határozata ellen. — A határozat feloldatik.

Rekeczky Péter felebbezése O Kanizsa község képviselőtestületének segélyezését megtagadó határozata ellen. — Jövahagyatik.

Perkovác Ferenc és társai felebbezése Titel község képviselőtestületének a toronyórak kijavítása tárgyában hozott határozata ellen. — Feloldatik.

O Sztopár község képviselőtestületének a Zsivkov Steván és társai elleni perből eredő költségek megtérítése tárgyában hozott határozata. — Jövahagyatik.

Kovil Szt. Iván község képviselőtestületének határozata egy nyári menedékház elhelyezésére szükséges ház kibérlése tárgyában. — Jövahagyatik.

Uj-Futtak község képviselőtestületének határozata a Chottek uradalomnak a községi adó megváltása tárgyában kötetendő egyezség iránt. — Jövahagyatik.

Pivnicza község képviselőtestületének pénztári, levéltári és anyakönyvi helyiség építését megtagadó határozata. — A vizsgálat elrendeltek.

Zenta város képviselőtestületének határozata földterületeknek árverés alóli kivonása tárgyában. — Részben jóváhagyatik.

Kiszács község képviselőtestületének az ág. hitv. evang. egyháznak községi adó fizetés alóli felmentése tárgyában hozott határozata. — Megsemmisítetik.

Bulkesz község képviselőtestületének a rendőrvetítő fizetése felemelése tárgyában hozott határozata. — Jövahagyatik.

Obrovác községének az előjárók segéd- és kezelőszemélyzet fizetésére vonatkozó szabályrendelet módosítása tárgyában hozott határozata. — Jövahagyatik.

Apatin község képviselőtestületének határozata a Vakos György-féle tartozás leírása tárgyában. — Az alispán a vizsgálattal megbízatik.

Titel község képviselőtestületének határozata a közlegelő telexkönyvi átírása tárgyában. — A határozat jóváhagyatik.

Bács község képviselőtestületének határozata egy új községház építésére 16000 frt kölcsön felvétele tárgyában. — Alakítások miatt nem hagyatik jóvá.

Titel község képviselőtestületének határozata a községi pénzek és alapok kamatlábának 8%-ra leendő felemelése és elhelyezése tárgyában. — Elutasítatik.

Bács község képviselőtestületének határozata a mosztonga bérlet kezelésével megbízott előjárók díjazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács község képviselőtestületének határozata a fogyasztási és italadó kezelésével megbízott előjárósági tagok díjazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Járek község határozata az ó-becse-ujvidék-titeli helyi érdekű vasútra megszavazott hozzájárulásnak kölcsön utján való fedezete és felvétele tárgyában. — Jövahagyatik.

Csurog község határozata ugyanazon tárgyban. — Jövahagyatik.

Gospodince község határozata ugyanazon tárgyban. — Jövahagyatik.

Zsablya községének határozata ugyanazon tárgyban. — Jövahagyatik.

Kovil-Szent-Iván község határozata ugyanazon tárgyban. — Jövahagyatik.

Káty község határozata ugyanazon tárgyban. — Jövahagyatik.

Torza község határozata a vasútra megszavazott összegnek fedezete és a regále kártalanítási kötvénynek eladása által a törzsvagyományban keletkezett hiánynak fedezete tárgyában. — A határozat feloldatik.

Uj-Soóvé község határozata a község belterületén fogantatott vízvezetési költségek fedezete tárgyában. — Jövahagyatik.

Lok községnek határozata az ó-becse-ujvidék-titeli h. é. vasútra megszavazott 8000 frt hozzájárulásnak kölcsön utján való fedezete és a kölcsönnek felvétele tárgyában. — Jövahagyatik.

A pesti magyar kereskedelmi banknak kérvénye az ó-becse-ujvidék-titeli h. é. vasút segélyezésére megszavazott vármegyei hozzájárulásnak a nevezett vasúti részvénytársaság részéről történt engedményezéséről kiállított közjegyzői okirathat foglalt kötelezvénynek jóváhagyása iránt. — Tudomásul vétetik és javadékolatik.

O Kanizsa község határozata a Pap érnek balasztóvá alakítása és 10 évre bérbeadása tárgyában. — Feloldatik.

N. Palánka község határozata az új-utca kiköveztetése tárgyában. — Jövahagyatik.

D-Szt. Iván község határozata vízvezető munkálatokra kölcsön felvétele tárgyában. — Jövahagyatik.

Káty község határozata az ó-becse-ujvidék-titeli h. é. vasút céljaira a községi földekből elfoglalandó területek váltáságarának megállapítása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Szivacz község határozata az inségek által végzett munka és ebből felmerült költségek fedezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Mohol község képviselőtestületének határozata új kataszteri telexkönyv beszerzése tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács község képviselőtestületének határozata II. óvoda felállítására tárgyában. — Jövahagyatik.

Sztanisics község képviselőtestületének határozata ingatlan elcserelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Nemes-Militics község képviselőtestületének határozata a községház és templom tetőzetének tartarozása tárgyában. — Jövahagyatik.

Déronya község képviselőtestületének határozata a körállatorvos látogatási díjainak megállapítása tárgyában. — Jövahagyatik.

O Sztopár község képviselőtestületének határozata a régi követelések behajtása tárgyában. — Jövahagyatik.

Titel község képviselőtestületének határozata a bor- és husfogyasztási adó megváltása tárgyában. — Jövahagyatik.

Ada község képviselőtestületének határozata ház-vétel tárgyában. — Feloldatik.

Zsablya község képviselőtestületének határozata Mihin Uros és társai törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Kis Hegyes község képviselőtestületének határozata Horváth Illés törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Csurog község képviselőtestületének határozata Szretykov Márkó és társai törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Mosorin község képviselőtestületének határozata Radonits Dusan és neje törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a fogyasztási adókezelők díjazása tárgyában. — Jövahagyatik.

O Palánka község képviselőtestületének határozata a tanitók jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Káty község képviselőtestületének határozata egy megüresült rendőri állás javadalmazásának felosztása tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a jegyzői lak kifestetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Apatin község képviselőtestületének határozata egy óvónő és dajka fizetésének megállapítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Gardinovec község képviselőtestületének határozata a rendőrség fizetésének leszállítása tárgyában. — Feloldatik.

Uj-Palánka község képviselőtestületének határozata a tanköteles gyermekek után kivetett tanítói nyugdíjalap-járlékoknak a községi pénztárból való utalványozása tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a község legelőjuttalékának öök áron leendő eladása tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a község legelőjuttalékának költségeihez való hozzájárulás tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Kuszli Gyula segédjegyző költözésközi kiadásainak megtérítése tárgyában. — Jövahagyatik.

Prigl Szt. Iván község képviselőtestületének határozata a róm. kath. templom orgonájának javításához való hozzájárulás tárgyában. — Jövahagyatik.

Lok község képviselőtestületének határozata egy kisegítő végrehajtó alkalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Béreg község képviselőtestületének határozata Martinovity Iván volt községi számadó részére kiállítandó törlési engedély tárgyában. — Jövahagyatik.

B-Földvár község képviselőtestületének határozata Botka József községi irnok fizetésének felemelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Paraga község képviselőtestületének határozata a jegyzői lak kibővítése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Kanizsa község képviselőtestületének határozata a fogyasztási adó kezelése és beszedése tárgyában Frey Emillel kötött szerződés tárgyában. — A főszolgabíró a vizsgálat megejtésével megbízatik.

Mohol község képviselőtestületének határozata Koller Albert segélyezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Radonits Milos részére 16 frt visszafizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Tyórity Péter által teljesített tulfizetés visszatérítése tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a görög-keleti szerb tanitók napidijai tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Stark Armin tanító napidija tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a gőzhajó és vasúti állomás főnökei részére megszavazott jutalom tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Horváczky Milán részére átengedett szélmalombely tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Almás község képviselőtestületének határozata a jegyzői és aljegyzői fizetés közötti különbözetnek ez utóbbi részére leendő kiutalványozása tárgyában. — Jövahagyatik.

Veprovác község képviselőtestületének határozata a felállítandó távirtdahivatal költségeihez való hozzájárulás tárgyában. — Jövahagyatik.

Veprovác község közbirtokosságának határozata a szervezési szabályok megállapítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata Benedek Elek r. kath. hitoktató fizetésfelemelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata az új tanitók fizetésjárulékaik folyósítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Mosorin község képviselőtestületének határozata a községi rendőrség ruházata tárgyában. — Jövahagyatik.

Csonopla község képviselőtestületének határozata Pollák Flesch Fanni-féle ház megvétele tárgyában. — A határozat részben jóváhagyatik, részben feloldatik.

Felső-Kovil község képviselőtestületének határozata.

Csetnik Isza és társai törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Csakits Katalin és Pál törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Ns. Militics község képviselőtestületének határozata házihelyek átengedése tárgyában. — Jövahagyatik.

Ada község képviselőtestületének határozata a Szarvas-szobor leleplezési ünnepély költségeihez való hozzájárulás tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a kataszteri műszaki díjok napidij-pótléka tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Csel János tanító előlege tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Martonos község képviselőtestületének határozata Derrus Antal behajthatlan ápolási díjának, valamint utjavítás címén tévesen követeléskepen előírt előlegnek leírása tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata Dani Péter kártalanítása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata Peckarovits Péter községi írnok előlege tárgyában. — Jövahagyatik.

Torzsa község képviselőtestületének határozata másodirnoki állás rendszeresítése tárgyában. — Jövahagyatik.

Torzsa község képviselőtestületének határozata egy tűzi fecskeendő beszerzése tárgyában. — Jövahagyatik.

B. Martonos község képviselőtestületének határozata Valkai Antal kegydíja tárgyában. — Jövahagyatik.

Torzsa község képviselőtestületének határozata felekezeti iskolák községivé való átalakítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Mosorin község képviselőtestületének határozata Kurucz Szava törlése engedélye tárgyában. — Kiadatik az ügyésznek véleményezés végett.

Tatabáza község képviselőtestületének határozata az új kataszter folytán előállott adókülönbözöt fedezése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Sztafár község képviselőtestületének határozata orvos lakbéré tárgyában. — Jövahagyatik.

Linder Tivadar egy évi szabadság iránti kérvénye. — A szabadság fizetés nélkül megadatik.

Glozsán község képviselőtestületének határozata az előfogatásokkal kötött szerződés tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Martonos község képviselőtestületének határozata a vásári marhalevelek kiállításáért járó átalány tárgyában. — Jövahagyatik.

Gardinovec község képviselőtestületének határozata a milleniumra felküldött képviselőtestületi tagok költségei tárgyában. — Jövahagyatik.

B. Petrovoszellő község képviselőtestületének határozata Molnár János kegydíja tárgyában. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata az ottani tűzoltó-egylet segélyezése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Palánka község képviselőtestületének határozata a községi végrehajtó jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Vilovo község képviselőtestületének határozata mérnöki díj megállapítása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Palánka község képviselőtestületének határozata földkönyv és térkép beszerzése tárgyában. — Jövahagyatik.

Alsó-Kovil község képviselőtestületének határozata a toronyóra javítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Káty község képviselőtestületének határozata a községi segédjegyző jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Felső-Kovil község képviselőtestületének határozata Misics Zsiván és társai zálogjog törlése tárgyában. — Jövahagyatik.

Zsabya község képviselőtestületének határozata Drakulits Milán zálogjog törlése tárgyában. — Jövahagyatik.

Felső-Kovil község képviselőtestületének határozata Nesin Zsiván zálogjog törlése tárgyában. — Jövahagyatik.

Sintér Tivadar állatorvosi oklevelének meghirdetése. — Meghirdetetik.

Sztanyek János állatorvosi oklevelének meghirdetése. — Meghirdetetik.

Csurogh község képviselőtestületének határozata Rajkov Jovan segélyezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Szilbas község képviselőtestületének határozata a marhalevelek kezelése és kiállítása tárgyában alkotott szabályrendelet módosítása iránt. — Feloldatik.

Prigl.-Szt.-Iván község képviselőtestületének határozata a falkola kezelése és jövedelmének bővőditása tárgyában. — Feloldatik.

Mélykut község szabályrendelete a marhalevelek kezelése és kiállítása iránt. — Feloldatik.

Mélykut község képviselőtestületének határozata a penztári kulcsok őrzése tárgyában. — Jövahagyatik.

B. Bresztovác község képviselőtestületének határozata a község és kórállatorvos között kötött szerződés tárgyában. — Jövahagyatik.

Mohol község képviselőtestületének határozata Szabó András kártalanítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Cservenka község képviselőtestületének határozata Diener András által vett kanárnak visszafizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata Kis Bieskei Mihály és társai fűkaszási díjának felemelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Kiszács község képviselőtestületének határozata a községi jegyző jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Sándor község szabályrendelete a közfogyasztásra levágandó állatok vágatásáról és vágatási díjai iránt. — Jövahagyatik.

Kiszács község képviselőtestületének határozata a szegénysorsu iskolagyermek tankönyvekkel leendő ellátása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Kanizsa község képviselőtestületének határozata a polgári iskolai tanítói fizetések tárgyában. — Jövahagyatik.

Apatin község képviselőtestületének határozata a felállítandó ovoda tárgyában. — Pótlás végett visszaadatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata a kiserői herérek bérbeadása tárgyában. — Pótlás végett visszaadatik.

Német-Palánka község képviselőtestületének határozata Ambruszt Péter hagyatékához tartozó házihely megvétele tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata Kocsis József segélyezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Gyurgyevő község képviselőtestületének határozata a legelőföld felszántása tárgyában. — Jövahagyatik.

Mohol község képviselőtestületének határozata egy napidíjas felfogadása tárgyában. — Jövahagyatik.

Bajsa község képviselőtestületének határozata az óvónő fizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Prigl.-Szt.-Iván község képviselőtestületének határozata az óvoda ügyében. — Jövahagyatik.

Obrovác község képviselőtestületének határozata Kracsun Bóza tartozásának törlése tárgyában. — Jövahagyatik.

Csonoplya község képviselőtestületének határozata a vágóhíd felépítése tárgyában. — Pótlás végett visszaadatik.

Dautova község képviselőtestületének határozata Keller Ádám tartozásának törlése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a tanítói nyugdíjjáruléka fizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Katymár község képviselőtestületének határozata iskola, tanítói lak és óvoda felállítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Tovarisova község képviselőtestületének határozata az italmérségi adókezelők díjai tárgyában. — Feloldatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a díjnyok fizetése tárgyában. — Feloldatik.

Gospodince község képviselőtestületének határozata a jegyzői lak tatarozása tárgyában. — Az állam-építészeti hivatalnak kiadatik.

Tatabáza község képviselőtestületének határozata a kataszteri térképek beszerzése tárgyában. — Pótlás végett visszaadatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a Fetter Jánostól vett filagória tárgyában. — Jövahagyatik.

Apatin község képviselőtestületének határozata az ottani önkéntes tűzoltó-egylet felszerelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Torzsa község képviselőtestületének határozata az óvoda építése tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács Petrovoszellő község képviselőtestületének határozata a Rudolf ösztöndíj felemelése tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Martonos község képviselőtestületének határozata udvaros, utkaparó és lámpagyújtogatói állások rendszeresítése tárgyában. — Feloldatik.

Bács-Földvár község képviselőtestületének határozata egy új tanterem felépítése iránt. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata toronyórák felállítása tárgyában. — Pótlás végett visszaadatik.

Ugyanannak határozata Vojnovits Vladimir segélyezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Petrovoszellő község képviselőtestületének határozata a községi cselédek drágasági pótléka tárgyában. — Jövahagyatik.

Gajdobra község képviselőtestületének határozata Trischler Ferenc árvtári járuléka tárgyában. — Véleményezés végett az árvaszéknek adatik ki.

O-Becse község képviselőtestületének határozata Fischler S. Iszák és társai által a község ellen indított perben. — Jövahagyatik.

Zsabya község képviselőtestületének határozata az iskola-alap után hátralekban maradt kamatok tőkésítésének megszüntetése tárgyában. — Feloldatik.

Kovil-Szt.-Iván község képviselőtestületének határozata egy belteleknek a gör. kel. hitközség részére leendő ajándékozása tárgyában. — Feloldatik.

B. Szenttamás község képviselőtestületének határozata ovoda felállítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Hódságh község képviselőtestületének határozata ovoda építéséhez nyerendő segély visszafizetési módzata tárgyában. — Jövahagyatik.

Bogojeva község képviselőtestületének határozata a községi írnok fizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Sztafár község képviselőtestületének határozata a rendőrség ruházata tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Földvár község képviselőtestületének határozata a Sztratimirovits-féle szegény-alap tartozás tárgyában. — Jövahagyatik.

Zenta város képviselőtestületének határozata a város házipénztára által kezelt alapok rendezése, a kaszárnya alap elszámolása és a város háztartási viszonyainak rendezése tárgyában hozott törvényhatósági határozat mikénti végrehajtása iránt. — Jövahagyatik.

O-Kanizsa község képviselőtestületének határozata a helyettes jegyző fizetésének megállapítása és utalványozása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község képviselőtestületének határozata a bács-tiszai ármentesítő társulat ellen megindítandó peres eljárás iránt. — Jövahagyatik.

Apatin község képviselőtestületének határozata dr. Gräber Lajos ügyvédi követelésének kifizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Palánka község képviselőtestületének határozata a község költségeinek konvertálása iránt. — Jövahagyatik.

Zsabya község képviselőtestületének határozata a kataszteri részletes felmérés költségeinek ideiglenesen kölcsön útján leendő fedezése iránt. — Jövahagyatik.

Ugyanannak határozata a községi szegényalap iránt fenálló tartozásának kölcsön útján leendő fedezése iránt. — A határozat feloldatik.

Nádálj község képviselőtestületének határozata a számadások nyilvánosítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Özv. Baderlitz Györgyné kérvénye néhai férje után temetkezési járuléka kiutalványozása iránt. — A kérelem elutasítottatik.

Michailovits Mihály nyugalmazott községi jegyző kérvénye a millenárius évkévi jegyzői szolgálatában leendő beszámítása iránt. — A kérelemnek hely adatik.

Kapetanovits János nyugalmazott községi jegyzőnek hasonló kérvénye. — A kérelemnek hely adatik.

O-Kanizsa község határozata az inséges közúti munkák fedezése tárgyában. — Jövahagyatik.

Hunnia esőtömegmondónak kérvénye egyes községek által ki nem fizetett gőzfertőtlenítő gépek árának kifizetése iránt. — A kérvény elutasítottatik.

O-Kanizsa község határozata a védőtöltési munkálatokra 500 drb padlódeszka vásárlása iránt. — Jövahagyatik.

Kis Kér község határozata kenderáztató létesítése

tárgyában. — Elvileg jövahagyatik, azonban pótlás végett visszaadatik.

Kernya község kérvénye a Kis-Sztafára vezetett utvonalka a törvényhatósági utak közé leendő felvétele tárgyában. — A kérelemnek hely nem adatik.

Temerin község határozata az ó-becse—ujvidék—titeli h. é. vasuti állomásának elhelyezése tárgyában. — Kiadatik a tisztí főügyésznek véleményezés végett.

Tiszakálmánfalva község határozata az ó-becse—ujvidék—titeli h. é. vasutra megszavazott 15,000 frt megfizetésének megtagadása tárgyában. — A határozat feloldatik.

Szeghegy község szabályrendelete a kenderáztatósi díjak mennyisége és beszedése tárgyában. — Jövahagyatik.

Titel község határozata Marinkovits Lyubomir törlési engedélye tárgyában. — Jövahagyatik.

Turia község határozata községi orvos jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

Zenta város határozata az alsóvárosi róm. kath. kántor lakbéré tárgyában. — Jövahagyatik.

Gyulafalva község határozata a községi rendőrség feloszlása tárgyában. — Feloldatik.

Tatabáza község határozata Guszmann Jakab községi írnok szabályrendeletileg megállapított fizetése tárgyában. — Jövahagyatik.

Zenta város határozata egy kosárfonó tanfolyam megnyitása tárgyában. — Jövahagyatik.

Káty község határozata határőrvédelmi számadások elkészítéséért Szaich Gyula jegyző jutalmazása tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Verbász község határozata ovoda építése tárgyában. — A határozat feloldatik.

Titel község határozata Nebrukics Natália részére kiadandó törlési nyugta iránt. — Jövahagyatik.

Csonoplya község határozata Dzsinitz Márk részére kiadandó törlési nyugta tárgyában. — Jövahagyatik.

Kis-Kér község határozata csikókeret létesítése tárgyában. — Jövahagyatik.

Gara község határozata kisedovoda felállítása tárgyában. — A határozat feloldatik.

B.-Bukin község határozata a Péter és Pál kápolna kijavítása tárgyában. — Jövahagyatik.

Hódságh község határozata az óvoda építéshez felveendő kölcsön tárgyában. — Jövahagyatik.

O-Becse község határozata egy telek vétele iránt Koszanits Izidorral kötött szerződés jövahagyása tárgyában. — Véleményezés végett a főügyésznek adatik ki.

B.-Földvár község határozata egy 5. gör. kel. szerb iskola építése tárgyában. — Jövahagyatik.

B.-Földvár község határozata Varga Mibály szegényalap leírása tárgyában. — Jövahagyatik.

Rém község határozata a templom és paplak építése tárgyában. — Jövahagyatik.

Dr. Rapp Jakab orvosi oklevelének meghirdetése. — Meghirdetetik.

Evinger Katalin, Vál Rozina, Bognár Teréz, Vál Anna, Bosznai Illésné, Schneiderer Magdolna, Szauer Evin Julianna, Görög Farkas Katalin, Pechl Borbála, Szlavik Katalin, Világos Erzsébet, Müller Leili, Burus Verona, Schmidt Zsófia és Meder Margit születésnői oklevelének meghirdetése. — Meghirdetetik.

A zombori főszolgabíró jelentése Csonoplya községében 6 frt 80 kr közmunkatartozás leírása tárgyában. — Lefizetettvé, intézkedés nem kell.

Zenta város határozata Faika István illetéktartozásának leírása tárgyában. — Jövahagyatik.

Bács-Martonos község határozata behajthatlan örbér hátralek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Bogojeva község képviselőtestületének határozata Lajkó András és Asztalos Orbán tartozásainak leírása tárgyában. — Jövahagyatik.

Rác-Militics község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Gákova község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

O-Morovica község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Részben jövahagyatik részben feloldatik.

Kernya község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Csonoplya község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Sándor község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Cservenka község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Járek község képviselőtestületének határozata behajthatlan követeléseinek leírása iránt. — Jövahagyatik.

Michailovits Kornél jelentése Kovács János veprovác községi volt bírótól behajthatandó marasztalási összeg behajtása tárgyában. — Tisztí ügyész felhívatik a vélemény betérjesztésére.

B. Szenttamás 1892. és 1893., Tovarisoa község 1894. évi, Bács-Almás 1895. évi, Deszpot-Szent-Iván 1895. évi, O-Sztafár 1895. évi, O-Palánka 1895. évi, Bács-Almás, Lok, Titel, Kunbaja, Torzsa, Szilbas, Uj-Soóvé, O-Sztafár, O-Palánka községek és Zenta város 1896. évi, Uj-Futtak, O-Kér és B.-Feketehegy községek 1897. évi közpénztári számadásai. — Részben felmentő, részben marasztaló határozat hozatik.

Gardinovec 1894. évi, Kovil-Szent-Iván 1894., 1895., 1896. évi képzés- és nevelési-alap számadásai, Bács-Martonos 1895., 1896. és 1897. évi szegény-alap számadásai, 1895., 1896. és 1897. évi Rudolf-alap számadásai, 1896. és 1897. évi árvédelmi számadásai, 1896. és 1897. évi regále-alap számadásai, 1897. évi Hoós Margit-alap számadása, 1897. évi tűzoltó-alap számadása, 1897. évi letétpénztári számadása, Német-Palánka 1897. évi kórház-alap számadása. — Részben felmentő, részben marasztaló határozat hozatik.

Gyulafalva, Bács-Feketehegy, Sánta, Kernya, Bács-Földvár, Bács-Petrovoszellő, Temerin, Kiszács, Tatabáza, Mohol, Bulkesz, O-Kanizsa, Zsabya, Felső-Kovil, Alsó-Kovil, Deszpot-Szent-Iván, O-Soóvé, Begecs, Filipova, Borsód, Bezdán, O-Becse, Mélykut, Martonos, Kunbaja, O-Kér, Sándor, Apatin, Uj-Szivacz, Tiszakálmánfalva, Dorozslo, Káty, Dautova, F.-Szt.-Iván, Torzsa, Csávoly, Parabuty, Kolluth, Prigl.-Szt.-Iván, Turia, Bács-Szenttamás, Csataalja, Baracska, Uj-Futtak, Bajsa, Szántova, Kulpin, Csurogh, Csonoplya, Bács-Keresztur, O-Verbász, Pacsér, Szilbas, Paraga, Goszpodince, Vilovo,

O-Palánka községek és Zenta város 1899. évi költségvetései. — O-Becse kivételével mind jóváhagyatnak.

Felső-Kovil 1899. évi képzési és nevelési alap és a palánkai mértékbitelési hivatal 1899. évi költségvetése. — Jóváhagyatik.

Alsó-Kovil 1894. év, Német-Palánka és Uj-Palánka 1897. év, Kulpin, Nemes-Militics, Tiszakálmánfalva, Matheovits, B-Martonos, Bulkesz, Tataháza, Glozsán, Szántova, Gyulafalva, Báth-Monostor, O-Palánka, Felső-Kovil-Bács Keresztur, Tovariso, Titel, Szónta, Kiszács, Szántova, Vajsza, Bogján, Mélykut, Szilbás O-Kér, Apatin, B-Ujfalva, Parabut, O-Szivac, Goszpodince, Déronya községek és Zenta város 1898. évi pótköltségvetése. — Jóváhagyatik.

Felső-Kovil, O-Futtak, Mosorin, Gardinoveze, Vilovó, Kovil-Szent Iván, Lok, Temerin, Bodrogh-Monostorszegh, Keryajja, Lality, Hódásgh, Csonopla, Nemes-Militics, Filipova, Kolluth, Nádaly, Csurogh, Gyurgyevó, Zsablya, Szeghegy, Pacsér, Kiszács, O-Soóvé, Járek, Piros, Goszpodince, Glozsán, Kulpin, Petrovácz, Bács-Topolya, Csantavér, Sándor, Bács-Keresztur, B-Kula, Veprovác, Cservenka, Uj-Verbasz, O-Verbasz, Kiskér, Matheovits, Vaskut, Gara, Béreg, Dautova, Borsód, Rügyicza, Felső-Szt-Iván, Csávoly, Csataalia, Bikity, Szántova, O-Morovicza, Jankovác, Rém, O-Szivac, Gyulafalva, Titel, Gákova, B-Martonos, Uj-Futtak, Uj-Szivac, Krusevlya, Tiszakálmánfalva, D-Szt-Iván, O-Sztopár, Tovariso, Obrovác, N-Palánka, Turia, Bács-Földvár, P-Szt-Iván, Bogojeva, Szónta, Kupuszina, Bresztovác, Plavna, Szilbás, O-Palánka, Paraga, Gajdobra, B-Bukin, Uj-Palánka, Baracska, B-Sztamás, Petrovoszelló 1898., Baracska 1899. évi a közdül, közutak építéséről, kezeléséről és fenntartására alkotott költségeloirányzata. — Jóváhagyatik.

Császár Péter főszolgabíró jelentése a szeghegyi gyámpénztárból szabályellenesen kiadott kölcsönök vissza fizetése tárgyában. — A kölcsönök visszafizetetté, a felmentvény kiadatik.

A megyei árvapénztár 1897. évi számadása. — A felmentvény kiadatik.

Cséb, Gajdobra, R-Militics, Uj-Futtak, Uj-Verbasz és Bács-Vaskut községek 1897. évi gyámpénztári számadásai. — Részben felmentő, részben marasztaló határozat hozott.

Alispáni jelentés.

— Felolvastatott az október hó 25-én tartott vármegyei közgyűlésen. — Meltóságos főispán ur!

Tekintetes törvényhatósági bizottság!

Mielőtt jelentésem érdemi részére térnék át, hivatali elengedhetlen kötelességemnek tartom a tekintetes törvényhatósági bizottságnak bejelenteni, miszerint a f. évi szeptember 15-én megtartott rendkívüli vármegyei közgyűlésen 1163. számú határozatához képest Erzsébet királyné öfelségének Bécsben szeptember hó 17-én végbement temetésén, a fenti határozattal megbízott küldöttség főispán ur ömeltóságának vezetése alatt részt vett s a megdicsőült ravatalára — a vármegye közönsége nevében — diszes koszorút helyezett, a megrendítő haláleset alkalmából pedig O-császári és apostoli királyi Felségéhez intézni elhatározott részvétirátot a m. kir. miniszterelnök ur öngyémeltőségéhez felterjesztettem, azon kéressel, hogy a vármegye közönségének egyfelől legmélyebb fájdalomról és legbensőbb részvétéről, másfelől törhetlen hűségéről tanuskodó nyilatkozványt, a legmagasabb trón elé juttatni kegyeskedjék.

Egyben tisztelettel bejelentem azt is, miszerint miniszterelnök ur öngyémeltősége f. évi október hó 2-án 14021. számú intézvényével arról értesítvén, hogy O-császári és apostoli királyi Felségének 1897. évi május hó 25-én kelt emlékeztetés elhatározása folytán boldog emlékü III-ik Béla király és hitvese számára a budavári koronázási templomban diszes síremlék emeltetett és hogy a királyi esontereklyék ugyanott f. évi október hó 21-én fogtak ünnepélyesen örök nyugalomra helyezni, felhívott, hogy f. évi október hó 12-ig elnöki osztálya vezetőjével közöljem, szándékozik-e törvényhatóságunk magát a temetési szertartáson képviseltetni s ha igen, hány tagu küldöttség által? Eme felhívás következtében, minthogy azon nézetben voltam, hogy nagynevű öseink iránti nemzeti kegyelet parancsolólag megköveteli törvényhatóságunknak a temetésen való képviseltetését ömeltőségével a vármegye főispánjával egyetértőleg Piuokovits József, Latinovits Géza, Molnár Károly és Eigl József, vármegyei bizottsági tag urakat kértem fel arra, hogy a temetési szertartáson, vármegyénk képviselőiben megjelenjenek. Vett értesülés szerint nevezett urak a gyászszertartáson meg is jelentek s megjelenésükkel a nemzeti gyászben-sőséget kifejezésre juttatni s a kegyelet adóját leróni iparkodtak.

Mindezeket felül vármegyénknél egy szűkebb gyászt is be kell jelentenem, azon gyászt, mely vármegyénk közönségét Vissy József, a hódásgh járás főszolgabírójának elhalálózásával érte. Benne a vármegye közönsége egy kiváló tehetségű, nagy erélyű, ügybuzgó tisztviselőt, a tisztikar pedig egy szeretett tisztúrát veszített el. O-Becsen végbement temetésén a tisztikar küldöttségileg vett részt, ravatalára diszes koszorút helyezett.

Ezek után átterve jelentésem tulajdonképeni tárgyára, a közigazgatási állapotoknak a lefolyt évnegyedbeli állapotról a következőkben van szerencsém beszámolni:

A központi tisztviselők teljes erélyvel iparkodtak nehéz feladatuknak megfelelni s ha ennek dacára a központi az ügyek gyors elintézése körül némi kitógás tehető, az nézetem szerint a folyton szaporodó teendőkön kívül azon körülményben talála elfogadható mentségét, hogy a lefolyt évnegyedben több főtisztviselő vette igénybe szabadságidejét, többen pedig egészségi okokból voltak akadályozva teendőik ellátásában, nem is említve azt, hogy egyik központi jegyző annak idején egy évi katonai szolgálattalre hivatván be, állását csak e hó 1-én foglalhatta el. Azon hitben vagyok, hogy ezen gátló körülmények bekövetkezett elmúltával, a jövő évnegyedre teendő jelen-tésben már megnyugtatóbb eredménnyel fogok beszámolhatni.

A járási tisztviselők kitéjtett munkássága is megnyugtató eredményt mutat fel s ha itt-ott egyes ügyekben hátramaradást vagy késedelmet voltam kénytelen észlelni, jóakaratu figyelmeztetésem rendszeren meghozza azok korrek-tívumát. A lefolyt évnegyedben a központi és egyes járások ügyforgalmáról, továbbá az egyes tisztviselők tevéységéről a jelen közgyűlésen előterjesztendő számonkérőszéki jelentés

és annak mellékletei nyújtanak kellő számadatszerű felvilágosítást.

Megtámadott egészségem helyreállítása végett igénybe vett szabadságom és másnemű hivatali elfoglaltságom miatt eddigelé csak a kulai és hódásgh szolgabíróságokat vizsgálhattam meg s jelentékenyebb hátramaradást csak a hódásgh szolgabírósnál észleltem, hol a közigazgatási ügydarabokból 1500-at, a kihágásakból 150-et találtam hátrálékban. Ezen hátramaradás azonban mentségét talála abban, hogy a szolgabíróság vezetője halála előtt már hónapokon keresztül akadályozva volt betegsége miatt teendői ellátásában.

A vármegyei házipénztárt és az árvapénztárt, nemkülönben a vármegyei kezelése alatt álló alapokat törvényes kötelességemhez képest havonként megvizsgálván, azokat teljes rendben kezelteknek találtam.

E hó 15-ik napján az alapok állagát az alábbi számadatok tüntetik fel:

a) a vármegyei tiszt-, segéd-, kezelő- és szolgaszemélyzet nyugdíj-alapjának állaga kitett készpénzben 441 frt 15 krt, a zombori takarékpénztárban elhelyezve 227000 frt, összesen 227441 frt 15 krt;

b) a községi és körjegyzők nyugdíjintézményének alapjában az utolsó közgyűlés alkalmával volt hátralék 25159 frt 53 kr, ebből október hó 15-ig befolyt 13653 frt 19 kr, behajtás alatt áll tehát jelenleg 11653 frt 31 kr, az alap állaga tehát folyó hó 15-én állt készpénzben 6607 frt 87 kr, a zombori takarékpénztárban elhelyezett tőkében 48154 frt 22 kr, kint levő követelésben 11653 frt 31 kr, összesen 66268 frt 43 kr;

c) a régi közmunka-alap állt készpénzben 208 frt 42 1/2 kr, a zombori takarékpénztárban gyümölcsözőleg elhelyezett tőkében 58593 frt 04 kr, behajtás alatt álló követelésben 11192 frt 79 kr, összesen 69994 frt 25 1/2 kr;

d) a vármegyei úti-alapnál az utolsó közgyűlés alkalmával volt hátralék 189544 frt 89 kr, ehhez járult a folyó évi július hava 1-ével esedékes III-ik és a folyó hó 1-ével esedékes IV-ik negyedi előírás, évnegyedenként 90412 frt 15 krral, vagyis együttesen 180824 frt 30 kr, időközben szaporodásként előíratott 14 frt 63 kr, az összes tartozás tehát kitesz 370383 frt 82 krt, erre október hó 15-ig készpénzben befolyt 115576 frt 30 kr, szabályszerűen leíratott 1159 frt 72 kr, jelenleg behajtás alatt áll 253647 frt 80 kr, az alap készpénzkészlete 5043 frt 43 kr, a zombori takarékpénztárban gyümölcsözőleg elhelyezett tőkében 255000 frt, az alap összállaga a fenti időben 513691 frt 23 krt tett ki.

A behajtás alatt álló összeg nagysága abban leli magyarázatát, hogy a múlt évi rossz termés miatt egy is szűk viszonyok között élő szegényebb sorsu lakosság ellenében netán igénybe veendett szigorú behajtási mód a zaklatás jellegű birt volna, s ennél fogva az ideai aratás befejeztéig a behajtás majdnem szünetelt s csak azok ellenében lett eszközölve, kikre ez érzékenyebb kihatással nem birt. Már az aratás kezdetével utasítottam a járási főszolgabírákat és ezek utján a községi előjárókat a behajtásnak az aratás után való erősebb kezelésére, minek eddigelé is megfelelő fogamatja lett, mert önkéntes fizetés mellett is 115576 frt 30 kr folyt be a lefolyt évnegyedben.

A községi költségvetések kivétel nélkül mind beérkeztek s azok legnagyobb része még a mai közgyűlésen elintéztést fog nyerni.

Az aratás a legnagyobb esend és rendben folyt le, a munkások viselkedése alig itt-ott igényelte a hatóság beavatkozását. A munkaadók és munkások közötti viszony javulást ísém igazolja jobban, mint az aratási munkából előállt vitás esetek csekély száma. Hogy az aratás esend és rendben folyt le, arra lényeges befolyást gyakorolt a gazdák magatartása, kik az előző év miseráin okulva, munkásaik szerződésénél nem tanusítottak oly szűkkebléséget, mint az előző években.

A termés eredménye, a vármegye egyes vidékeihez képest, felette különböző volt. Voltak helyek, a melyek mondhatni bőséges termést adtak, ellenben voltak helyek, a hol termést silánynak állíthatni. Általában azonban a termés eredménye közepes volt.

A közbiztonság állapotát a lefolyt évnegyedben alig kedvezőnek mondhatom, mit igazolnak a m. kir. esendörparancsnokságok által rendelkezésemre bocsájtott s az elkövetett bűn és kihágási esetekre vonatkozó alábbi számadatok, melyek szerint előfordult:

Gyilkossági kísérlet 1, emberölés 2, rablás 2, gyújtogatás 10, lopás 74, orgazdaság 3, testi sértés 65, csalás 9, sikkasztás 1, erőszakos nemi közönlés 6, hatóság elleni erőszak 3, gyújtogatás 5, gyermekrablás 1, megvesztegetés 3, idegen vagyon rongálás 1, hamis tanuzás 3, különféle kihágási eset 126.

Tűzeset 125 esetben fordult elő, melyekből kettőt elemi csapás okozott.

Itt felemlitendőnek tartom, hogy a m. kir. belügyminiszter ur öngyémeltőségének rendeletére Bács-Földváron egy őrsvezető és 4 esendőrből álló esendőrös állított fel, továbbá az ó-szivaci, ó-sztopári, almási és kulai őrsök egy-egy, a szóntai, hódásgh, szántovai, feketehegyi, csantavéri, topolyai és a titeli őrsök 2—2 gyalogesendőrrel, a zentai pedig 1 lovas esendőrrel megerősítették.

A közbiztonsági állapot a vármegye területén ezen évnegyed folyamán kiválóan kedvező volt. Ugy az ezen időszakban fellépni szokott megbetegedések, az emésztő csatorna heveny és idült, hurutos és lobbos bántalmi, mint a járvány ragályos kórok is, nem csak csekélyebb számban léptek fel, de a felmerült kórosok is, jellegük és lefolyásuk tekintetében határozott javulást mutattak.

A heveny fertőző kórok közül fellépett:

1. A ronesoló toroklob 23 községben; névszerint: Csurog, Krusevlya, Sztanisits, Mohol, Ada, O-Kanizsa, Turia, Bács-Földvár, Petrovoszelló, O-Becse, Szenttamás, Bajsa, Martonos, Mosorin, Csantavér, Vajsza, Kuczura, Zsablya, Bajmok, Gyurgyevó, Vaskut, Káty és Tiszakálmánfalva, valamint Zenta város területén.

Megbetegedett összesen 150 gyermek; ezek közül meggyógyult 86, meghalt 34, gyógykezelés alatt maradt 30.

2. A kanyaró 20 községben; névszerint: Torza, Kula, Kis-Kér, Petrovácz, Zsablya, Bikity, Bogojeva, Bresztovác, O-Kanizsa, Ada, Mohol, O-, Uj- és Német-Palánka, Gajdobra, Obrovác, Bulkesz, Novoszelló, Kumbaja és O-Becse, valamint Zenta városban.

Megbetegedett összesen 210 gyermek, ezek közül meggyógyult 147, meghalt 13, ápolás alatt maradt 50.

3. A vörheny 29 községben; névszerint: Cséb, Tovariso, Bulkesz, Gajdobra, Wekerlefalva, Obrovác, Bajsa, Kula, O-Kanizsa, Ada, Mohol, O-Szivac, Uj-Szivac, Bresztovác, Zsablya, O-Becse, Petrovoszelló, Bács-Földvár, Bács-Szenttamás, Martonos, Kovily-Szt-Iván, Szeghegy,

Kisszállás, Vajsza, Csurogh, Tiszakálmánfalva, Csantavér, O-Morovicza, Katymár és Zenta városban.

Megbetegedett összesen 426 gyermek; ezek közül meggyógyult 165, meghalt 101, ápolás alatt maradt 160.

4. Hőkhurut 12 községben; névszerint: Sztanisits, O-Becse, Bács-Földvár, Hódásgh, O-Kanizsa, Martonos, Csurogh, Zsablya, O-, Uj- és Német-Palánka, és Kovil-Szt-Iván községekben.

Megbetegedett összesen 343 gyermek; ezek közül meggyógyult 149, meghalt 8, ápolás alatt maradt 186.

5. Hagymáz 16 községben; névszerint: Uj-Verbasz, Kiskér, O-Szivac, Martonos, Rác-Militics, Veprovác, Sztanisits, Bács, Parabut, Bogojeva, Bajsa, Zsablya, Kovil-Szt-Iván, Tiszakálmánfalva, Mohol, O-Kanizsa és Zenta város területén.

Megbetegedett összesen 58 gyermek; ezek közül meggyógyult 36, meghalt 6, ápolás alatt maradt 16.

6. A himlő 3 községben; névszerint: Tovariso, Obrovác és Szilbás községekben.

Megbetegedett összesen 3 egyen; ezek közül meggyógyult 2, ápolás alatt maradt 1.

A trachoma ügyre vonatkozólag jelentem, hogy a vármegye területén ez idő szerint van 9264 trachomas beteg, ezek közül 5904 valódi trachoma és 3360 trachoma gyanus.

Ezen kór újabb gyógykezelési módjának elsajátítása céljából magas belügyminiszteri rendelettel két trachoma kurzust tartott dr. Feuer Náthán kir. közegészségügyi felügyelő s szabadkai kórházban, mely tanfolyamokon 58 megyebeli orvos vett részt.

A himlőtöltés a vármegye területén kedvező eredménnyel befejeztetett.

A közegészségügyi szolgálat terén egyéb figyelemre méltó mozzanat nem fordult elő.

Az állategészségügy a folyó évrnek III-ik negyedében kedvezőtlenebb volt az előbbi negyedhez képest, mert a ragadós állati betegségek mind pusztítottak és különösen a sertésvész öltött nagyobb arányokat, minek okát abban vélem feltalálni, hogy egyes kufár emberek dacára a szigorú büntetéseknek, most sem riadnak vissza attól, hogy importált sertéseikkel házaljanak.

Vesztegszében kiirtott 8 eb, 1 macska, elhullott 1 szarvasmarha.

Községek, melyekben előfordult: Bezdán, Borsód, Dautova, Felső-Szt-Iván, Csantavér, Uj-Verbasz, Mohol, Bodrogh-Monostorszegh és Prigl-Szt-Iván.

Lépfenében elhullott 17 szarvasmarha,

Községek, melyekben előfordult: Sztanisits, Bács-Földvár, Bodrogh-Monostorszegh, Bács-Martonos, Szónta, Veprovác.

Takonykórbán lebunkóztatott 9 darab ló; malleinezés alatt áll 10 darab ló.

Községek, melyekben előfordult: Bács-Topolya, O-Futtak, Zsablya, Csantavér, O-Morovicza, O-Kanizsa, Mélykut, Jankovác.

Rühkórbán kiirtott 1 ló; gyógykezelés alatt áll 8 ló.

Községek, melyekben előfordult: O-Futtak, Temerin és B-Topolya.

Sertésorbánc Sztanisics községben szórványosan fordult elő.

Száj- és körömfájás járványosan uralkodott Déronya és Bajmok községekben.

Sertésvész szórványosan fellépett Csonopla, Zenta, Pacsér, Bács-Petrovoszelló, Apatin, Csurogh, Szeghegy, Járek, Gákova, Német-Palánka, Ada, Csantavér, Rém, Mélykut, Kis-Hegyes, B-Szent-Tamás, Bajsa, O-Morovicza, B-Martonos, B-Kula, B-Topolya, B-Almás, B-Feketehegy; járványosan Temerin, Szántova, Titel, Bezdán, Gajdobra, O-Becse, Bikity, Cséb, Viloró, Sztanisics, Kovil-Szent-Iván, összesen 34 községben.

Nem hallgathatom itt el, hogy a gazdasági egyesület a lefolyt évnegyedben Palánkán marhakiállítását, e hó 16-án pedig Zomborban löverseny rendezett, mely utóbbi, dacára a kedvezőtlen időjárásnak, elég szép sikerrel folyt le.

A közigazgatás keretébe tartozó vízi és uti ügyekben előfordult főbb mozzanatok a következőkben van szerencsém ismertetni.

Engedélyezési ügyekben helyszini tárgyalás tartott: O-Verbasz község által létesítendő mesterséges kender-áztató;

Zsupánszky Lyubómir ó-szivaci lakos által létesítendő öntöző-telep;

Kolluth község belvizeinek lebecsajjtására szolgáló viziműveknek;

Gerber Miklós ó-becsei lakos vízvezetékének;

O-Becsen és Bács-Földváron két hidnak a Ferenc-csatornán keresztül leendő engedélyezése;

a Tisza mentén halászati jogosultsággal bírónak társulattá leendő alakulása és végre

a gróf Chotek Rezső által a halászati jognak fentartása érdekében oly vízterületeken, melyeknek medre az uradalom tulajdonát nem képezi.

Mindezen ügyekben a további eljárás, a tárgyalás eredményéhez képest, részben folyamatban van, részben az engedélyező határozat meghozatott.

A titeli tiszta-dunai töltés fentartási és belvizrendező társulat miniszteri biztosa által foganatba veendő többrendbeli munkálatok engedélyezése iránti eljárás folyamatban van.

Utépítést illetőleg:

Az év tavaszán a sürgős segélyre szorult lakosság-nak keresetet nyújtó munkával való foglalkoztatása céljából engedélyezett közuti munkáknak kiviteli művelete részben elkészült, részben pedig munka alatt áll, mihez képest a munkáknak felülvizsgálata és annak eredményéhez képest a vármegye részéről engedélyezett összegnek, valamint a magas kormány által nyújtott 40,000 frt segélynek elszámolása folyamatban van.

A törvényhatósági utak törzskönyvezési munkálata annak idején vállalat utján lón biztosítva és az első befejezési határidő 1897. évi május hó 31-ére lett meghatározva, majd pedig vállalkozónak indokolt kérelmére f. évi május hó 1-ig elhalasztva. Vállalkozó azonban ezen időre sem, de sőt mindezeideig sem fejezte be a munkálatot. Az államépítészeti hivatal főnökétől vett információt szerint — ez év tavaszán a munkálat folytatásában akadályul szolgált azon körülmény, hogy az államépítészeti hivatalnak szak-közgei az inséges közuti munka kijelölésével és vezetésével lévén elfoglalva — a törzskönyvezéshez szükséges kitűzéseket, mint szükséges előmunkálatokat idejében nem foganatosíthaták oly mérvben, mint annak szüksége fen-forgott. Hogy vállalkozót időre való befel-

jezésében mulasztás terheli-e? gondos figyelmem tárgyát fogja képezni.

Versenybírálatok után a következő közúti munkák biztositottak.

Zombor—szenttamás—ó-becsei törvényhatósági utvonalon egy átvezeték építése 890 forinttal.

O-Kanizsa—zentai törvényhatósági uton két hidnak javítása 386 frt 02 kr.

Az Ada alatti Osztrova éren keresztül vezető törvényhatósági utrésznek kiépítése és a hidnak javítása 6480 forint.

Zombor—topolya—ada-i törvényhatósági utoni hidnak és töltésnek kiépítése 1580 forinttal.

Általános terítéssel kapcsolatos hengerezési munkálatok 17000 forinttal.

A palánkai gőzhajó és gőzkomp állomáshoz vezető töltés uton levő korlátoknak ujjakkal kicserélése 1877 frt 85 kr költséggel.

A zombor—kpuszinai törvényhatósági szárnyutnak műtáta leendő kiépítése 29325 frt 39 kr vállalati ár mellett.

Az eredmény mindannyi munka biztositásánál kielégítőnek mondható, amennyiben a biztositás az előirányzott költség keretén belül történt.

A zombor—kpuszinai szárnyut építési munkálatának biztositásánál nagy érdeklődés mutatkozván, a nagy versenynek eredménye 23% árengedmény volt, az állam-építészeti hivatal által a munkálatra előirányzott összegből.

A biztositott munkálatok közül befejeztettek és felülvizsgálatra átvétettek:

a hódási vasúti feljáró ut; a zombor—ó-becsei törvényhatósági uton épült átvezeték;

az ó-kanizsa—zentai törvényhatósági uton javított két hid;

az Ada alatti Osztrova éren keresztül vezető utrész és hid;

az általán terítéssel kapcsolatos hengerezési munkálat a zombor—apatin—prigl.-szent-iváni és a palánka—ujvidéki uton; végre

a gákovai vasúti feljáró utnak habverés elleni rözsefonás munkálata.

A többiek folyamatban vannak és előreláthatólag a meghatározott időben befejeztetni fognak.

Végül mély tisztelettel jelentem, hogy vett azon értesítés folytán, mely szerint az ó-becsei—ujvidék—títeli helyi érdekű vasút építési vállalkozói a vasút céljaira elfoglalandó területekre vonatkozó kisajátítási tervet mind

az eddig sem készítették volna el, 47055/1898. alispáni szám alatt felhívtam a vállalkozókat, hogy az 1881. évi XII. t. c. idevonatkozó rendelkezésének késedelem nélkül tegyenek eleget és arról, vagy az ez érdemben történtekről engem 15 nap alatt értesítsenek, mert ellenesethen ez ügyben önagyméltósága a kereskedelemügyi m. kir. miniszter urnak előterjesztést fogok tenni.

Kérem a tekintetes törvényhatósági bizottságot, miszerint ezen jelentésemet tudomásul venni kegyeskedik.

Ujdonságok.

Ebéd a főispánnál. Dr. Vojnits István főispán a folyó hó 25-én megtartott közgyűlés alkalmából ebédelt adott, a melyre hivatalosok voltak: Gr. Chottek Rezső, Czifrusz Ferencz, Deák Zsigmond, Dembitz Vilmos, Ertl János, Eigl József, Gombos Béla, Gergurov Márk, Hauke Imre, dr. Hoffbauer Miklós, dr. Hoffmann Károly, Jusits Lajos, Karacson Gyula, Korény Béla, Latinovits János, Latinovits Pál, dr. Legrand Ferencz, dr. Molnár Károly, Márton Mátyás, Mezey Zsigmond, Nikolics Lázár, Piukovits József, Rausch Ede, dr. Szántó István, Skultéty Jenő, Szemző István, Szemző Gyula, Szemző Károly, Szemző János, Szendy Lajos, Trischler Nav. Ferencz, Tárcazy Dezső, Tóth József, ifj. Vojnits István, Vojnits Dávid.

A király és az „Erzsébet királyné alapítvány”. Jóságos uralkodónk is értesült immár az özvegy gróf Teleki Sándorné és koszorús irónk Jókai Mór elnöke által alakuló „Erzsébet királyné alapítvány”-ról Perczel Dezső belügyminiszter előterjesztése folytán. Szeretett királynék mélyen meghatva vette legkegyelmesebben tudomásul azt a nemes és humánus cél, melyet felejtethetlen Erzsébet királynénól elnevezett országos alapítvány maga elé tűzött. És ebben az ügyben a belügyminiszter a napokban a következő leiratot intézte öz. gróf Teleki Sándornéhoz: 5597/elnöki szám.

Méltóságos Grófnő! O. cs. és ap. kir. Felsőleg Méltóságos grófnak és dr. Jókai Mórnak, mint a magyarországi négyzetek kiküldöttéi folyó évi szeptember hó 21-én tartott gyűlés elnökeinek felség-folyamodványa következtében legkegyelmesebben megengedni méltóztatott, hogy néhai ő csász. és kir. Felsőleg Erzsébet királyné iránti hála és kegyelet jeléül a magyarországi négyzetek által letesítendő jótékony alapítvány az „Erzsébet királyné alapítvány” nevet nyerje. Erről van szerencsém méltóságos grófnét tisztelettel értesíteni. Fogadjja Méltóságos stb. Perczel Dezső, s. k. — Ófelsége legkegyelmesebb hozzájárulása és a hazájukon forró szeretettel csüngő magyar nép önzetlen támogatása révén immár rövid idő alatt testet ölt inádot királynénk megdicsőíttetését célzó „Erzsébet királyné alap”, mely valóban méltó lesz ő hozzá és állni fog időtlen időkig.

Művészestély Zomborban. Csavojázt János, az ismert zombori hegedűművész és öcsöce Csavojázt Ferenc csellóművész november hó 12-én művészestélyt rendeznek este fél 8 órákor a városi színházban.

Választás. Kis-kéri irnok-végrehajtóvá Zottományi Jenő választott meg.

Esküvő. Dr. Balla Aladár ujvidéki ügyvéd holnap délelőtt fel 12 órákor esküszik örök hűséget Paul Dora kisasszonynak, Paul Kálmán helybeli ügyvéd leányának. Násznapok: Gozdu Elek kir. törvényszéki elnök és Drescher Ede kir. közjegyző.

Felsőlegértés. Láng Lajos 47 éves kőműves, ki valamikor jobb napokat látott Péterváradon s Budapesten élt, a napokban Ujvidékre jövet betért egy borbélyüzletbe haj és szakállnyírására véget. Ott az üzletben többek jelenlétében dicsőre Luccheni tettet s a megdicsőült királyné ellen felségérett nyilatkozatokat is tett. Elfogták s a budapesti királyi törvényszék fog ügyében ítélték.

Esküvő. Héger Ferenc makói főgimnáziumi tanár f. évi október hó 29-én vezeti oltárhoz Lissák Mariska kisasszonyt Baján.

Gyászhir. Szomoru hír járta be tegnap reggel városunkat. Váratlan halálozás történt s a kegyetlen halál egy nemes és kedves életet oltott ki. Scultéty Ferenc vármegyei árvászéki elnökhelyettes fiatal neje hunyt el hirtelen. A gyászcsapat mindenütt a legmélyebben érzett részvétet keltezte. A temetés ma d. e. fél 11 órákor lesz. — A család a következő gyászjelentést adta ki: Scultéty Ferenc vármegyei árvászéki tölök a maga, ugy alulírottak és számos rokonaik nevében mélyen szomorodott szívvel tudják, hogy hön szeretett neje, felejtethetlen leányuk, unokájuk, testvére, menyje, sógornőjük, illetve nagyneje Scultéty Ferencné szül. Szalay Eszter életének 30 ik, boldog házasságának 11-ik évében 1898. évi október hó 26-án esti 6 órákor rövid szenvedés után elhunyt. A korán elköltözöttnek tetemei 1898. évi október hó 28-án délelőtt 10 és fél órákor fognak a gyászszókból (Sztapári-ut 71.) az ág. hitv. evangélikus gyászszertartás szerint a Szent-Rókus sarkertben örök nyugalomra tétetni. Zombor, 1898. évi október hó 27-én. Aldás és béke lebegjen porai felett! Ifj. Szalay Károly és neje sz. Hoffmann Krisztina, szülei. Szalay József és neje szül. Trischler Paula, bátyja, illetve sógornője. Id. Szalay Károly és neje szül. Gfeller Franciska, nagyszülei. Szalay Margit, unokahuga. Scultéty Ede, ipja. Scultéty Kornél, öz. Pavlovits Scultéty Laura, Scultéty Jenő, Scultéty Kálmán és neje Schumacher Irén, sógorai és sógornői.

Választás. Bajmoki állatorvossá Novotni Ferenc választott meg

Adakozás a királyné szobrára. Városunk hölgyközönsége körében élénk mozgalom indult meg az iránt, hogy az elhunyt királyné szobrára minél teteme-sebb összeg gyűjtessék össze. Az eddigi gyűjtés eredményéről a következő kimutatást kaptuk:

I. Horváth Gézáé és Kirehner Karolin urnók ivén:
Horváth Gézáé 5 frt, Radoszavlyevits D-né 1 frt, Draxler Lajosné 1 frt, Mihályi Jánosné 2 frt, Brandner Adolfné 1 frt, Máday Istvánné 1 frt, Fribert Mihályné 50 kr, Fernbach Péterné 5 frt, Szemző Jánosné 2 frt, Michelsz Jánosné 2 frt, Demetrovits Anna 50 kr, Csarsch Sándorné 1 frt, Kovacsits Jelena 50 kr, Soós Teréz 50 kr, Wageman Ignaczné 1 frt, Sztojok Mihályné 50 kr, dr. Nikolics Györgyné 1 frt, Mikosevits Józsefné 50 kr, Balassa Szilvesterné 1 frt, Goesser Vida 1 frt, Szabó Lászlóné 1 frt, Masirevits Zsófia 50 kr, Czinkler Teréz 1 frt, Barjaktár Milica 20 kr, Mayer Józsefné 1 frt, Domanovits Julia 50 kr, Tóth Lidia 5 kr, Weigandné 10 kr, Burza Györgyné 10 kr, Hankó Ferencné 10 kr, Hauke Agostoné 50 kr, Almásy Anna 20 kr, Bunyi Helena 2 frt, Bulovicsné 20 kr, Heinez Kálmánné 50 kr, Resch Józsefné 20 kr, Konyovits Mladenné 50 kr, Hennemé 30 kr, Dungyarsky Helena 2 frt, Kálits Katinka 1 frt, Radány Péterné 1 frt, Bikár Zorka 1 frt, Polzovits Mária 1 frt, Kirják Angye 10 kr, Jovánits Zsófia 10 kr, Szukfill Imréné 2 frt, Kovacsits Nikáné 20 kr, Kolaritsné 10 kr, Konyovits Pálné 50 kr, Kandler Józsefné 50 kr, Relitsné 10 kr, Momirovits Julia 1 frt, Babits T. 50 kr, Deszpi Krisztina 30 kr, Csekmanné 1 frt.

II. Jeszenszky Dezsóné és Enyedy Eugenia urnók ivén:

Özvegy Beke Gyuláné 2 forint, Enyedy Eugenia 1 forint, Jeszenszky Dezsóné 1 frt, Kelő Mária 1 frt, Varga Sándorné 1 frt, Ulrich Vinczéné 1 frt, Lánckor Antáné 1 frt, Moes Erzsébet 10 kr, Fehér Gyuláné 50 kr, Enszminger Agnes 20 kr, dr. Frank Mihályné 1 frt, Eibach Istvánné 50 kr, Proszly Jánosné 1 frt, Szalay Károlyné 2 frt, Szály Ferencz és családja 1 frt, Donótör Pálné 1 frt, id. dr. Hável Józsefné 1 frt, öz. Kovács Sándorné 1 frt, Poeskay Sándorné 2 frt, Raab Béláné 1 frt, Proll Antáné 1 frt, Stebler Sándorné 1 frt, Jordán Józsefné 1 frt, Hetteszheim Henriké 1 frt, Mecz Gusztávné 50 kr, Lang Floriáné 2 frt, Hennenber Margit 1 frt 50 kr, dr. Guttmanné 50 kr, öz. Bieliczy Buday Mária 50 kr, ifj. dr. Hável Józsefné 1 frt, Mecz Istvánné 1 frt, Engl Mórné 1 frt, Diener Jánosné 1 frt, Trischler Gyuláné 1 frt, Praticsevits Béláné 50 kr, Skultéty Ferencné 2 frt, Hoffmann Károlyné 1 frt, dr. Kollár Gyözőné 1 frt, Dekker Pálné 1 frt, Maizen Alajosné 1 frt, Vujevits Lajosné 1 frt, dr. Csihás Benóné 1 frt, Tárcazy Dezsóné 3 frt, dr. Mayer Sándorné 2 frt, Bárczyné 1 frt, Szabó Imréné 1 frt, Kácz Sománé 1 frt, Simonyi Józsefné 1 frt, Schüsslerné 1 frt, Thész Gyuláné 50 kr, Bunyi Andrásné 50 kr, dr. Donoslovitsné 1 frt, Schieb Prokop Etelka 1 frt, Kozma Lászlóné 5 frt, Gruits Mária 50 kr, Auth Anna 1 frt, Gyorgyovászkyne 1 frt, Schmidt Karolina 1 frt, Kirehner Klári 1 frt, Vargay Ferencné 1 frt, Esztergamy Károlyné 1 frt, Fernbach Antáné 10 frt, Gertingerné 2 frt, Bialasz Károlyné 1 frt, Szabó Kálmáné 1 frt, Hegedüs Miklósné 1 frt, Kényez Józsefné 1 frt, Jauch Anna 1 frt, Czalinger Mária 50 kr, Mraz Zsigmondné 50 kr, Mecz Józsefné 50 kr, Schiller Károlyné 1 frt, Kovacsich Cezárné 1 frt, Wageman Simonné 1 frt, Raisz Lajosné 1 frt, Staudacher Mariska 50 kr, Trenesényi Károlyné 1 frt, Tatits Borbála 40 kr, Mayer Oracsits Erzsébet 1 frt, Tuna Mária 1 frt, Stvrtceky Aladárné 1 frt, Proll Jánosné 1 frt, öz. Bajkainé 50 kr, Rákossy Ferencné 1 frt, Saich Lajosné 50 kr, Hirmané 1 frt, Stvrtceky Aladárné 1 frt, Veszolovszky Károlyné 1 frt, Albrecht Kálmánné 1 frt, Esztergamy Borbála 5 frt, Fernbach Károlyné 5 frt, Klem Károlyné 1 frt, Latinovits Mária 5 frt, Karacson Gyuláné 3 frt, Vojnits Istvánné 2 frt, Tóth Istvánné 1 frt, Harp Matild 50 kr, Donoslovits Józsefné 1 frt, Pekánovits Karolina 50 kr, Schubert Hermina 1 frt, Paus Anna 10 kr, Kukuła Antáné 30 kr, Okolitsny Gyuláné 1 frt, Horváth Józsefné 20 kr, Szabácsy Mihályné 1 frt, Dunk Emilné 1 frt, olvashatlan név 50 kr, Turr Antáné 1 frt, Mészáros Lajosné 1 frt, Petróczy Antáné 50 kr, Kávy Györgyné 50 kr, Belt Katalin 3 frt, Roedigerné 1 frt, Bosnyák Józsefné 50 kr, Latinovits Sztaniszlóné 1 frt, Schlaechter Józsefné 1 frt, Eldő Gyuláné 1 frt, ifj. Mayer Károlyné 1 frt, Valterné 50 kr, Zsigmondné 50 kr, Zsulyevits Ernőné 1 frt, olvashatlan név 40 kr, Fogler Béláné 1 frt, Márton Imréné 50 kr, Frey Emilné 1 frt, Tillinger Ferencné 1 frt, Sztrilich Amália 1 frt, Markovits Lajosné 1 frt, Sprott Mátyásné 50 kr, Purman Alajosné 1 frt, Raisz Sándorné 50 krajcár.

III. Id. Mihályi Jánosné és Szilágyi Mórné urnók ivén:

Pavlovits Jenőné 3 frt, Konyovits Miléva 3 frt, Tanttérné 50 kr, Eibl Anna 2 frt, Kupuszárevits Zsófia 1 frt, Bikár Simonné 3 frt, Sándor Béláné 5 frt, Popovits Istvánné 2 frt, Falcione Gusztávné 3 frt, dr. Jovánovits Józsefné 2 frt, Zákó Miláné 5 frt, Ribiczey Béláné 50 kr, Konyovits Vera 2 frt, dr. Vuits Jánosné 4 frt, Gártnerné 1 frt, Báro Bibráné 2 frt, dr. Krónitsné 2 frt, Frey Imréné 1 frt, Orkonyiné 1 frt, Koszants P. 1 frt, Bunyi Lajosné 1 frt, Pock Lászlóné 1 frt, Falcione Anna 1 frt, Scherer Ferencné 1 frt, Heindlhoferné 1 frt, Schmidt Gusztávné 1 frt, Uharik Jánosné 1 frt, Bodiu Husvéth Gizella 1 frt, Fischer Erzsébet 1 frt, Szaubern Károlyné 2 frt, Teemesváry Józsefné 3 frt, Horvátovitsné 1 frt, Galle Irén 1 frt, Galle Danielné 1 frt, Város Lászlóné 1 frt, Blumenthal Jánosné 2 frt, Hübner Mihályné 1 frt, Wundsam Sándorné 1 frt, Kohut Henriké 1 frt, Csernyus Lila 1 frt, Trischler Ferencné 3 frt, Tópis Rezsóné 1 frt, Koczár Zsigmondné 2 frt, Gyórfy Gézáné 1 frt, Janovits Gyuláné 1 frt, Szilágyi Mórné 5 frt, Molnár Istvánné 1 frt, Szály Elemérné 1 frt.

IV. Koltu Ika és Bertolinó Sándorné urnók ivén:

Öz. Zsambokréty Emma 50 kr, Gyurasczy Mici 20 kr, Thum és Mayer 1 frt, Zsambori Bella 20 kr, Varga Lenka 10 kr, Kovács Jánosné 50 kr, Török Józsefné 50 kr, Pekánovits Perszida 1 frt, öz. Thurszky Paulina 1 frt, Bischof Adámné 20 kr, Kaufmann Ignaczné 2 frt, Rottinger Anna 50 kr, Hippich Péterné 50 kr, Járos Augustza 1 frt, Müller Károlyné 1 frt 20 kr, Roheim Károlyné 5 frt, Gaálné 1 frt, Freundné 2 frt, Kolarits Amália 2 frt, Kúsecz Jánosné 1 frt, N. N. 20 kr, Körnöczy Etelka 50 kr, Verklján Eliza 50 kr, Jeneyné 10 kr, Szevald Paulina 50 kr, Brkits Jánosné 10 kr, öz. Karl Bálintné 50 kr, Szabó Józsefné 1 frt, Juhász Péterné 25 kr, Császár Mathild 50 kr, Pálits Gergőné 20 kr, Ratkóné 1 frt, Pekánovits H-né 1 frt, Ágyik Mihályné 20 kr, Viesek Lukácsné 10 kr, Lonkay Károlyné 50 kr, ifj. Tyepliczky Istvánné 50 kr, Pitz Albertné 2 frt, öz. Csernus Pálné 20 kr, Kurucz Gyuláné 1 frt, Nasits Józsefné 1 frt, Vujevichné 30 kr, Dörner Károlyné 50 kr, Theofánovits Tina 50 kr, Dudás Józsefné 1 frt, Blazsek Terézia 50 kr, Steinfeld Ignaczné 50 kr, Teodorovits Zlatojéné 1 frt, Blagojevitsné 20 kr, olvashatlan név 1 frt, Gruits Dusánné, 50 kr, Poppovits Mirkóné 1 frt, Georgievits Emilia 1 frt, Georgievits Darinka 5 frt, Bertolinó Sándorné 2 frt.

V. Dalmay Béláné és Garam Izabella urnók ivén:

Pribil Zsófia 2 frt, Demetrovits Katalin 1 frt, Orbán Károlyné 50 kr, Ivanits Kálmánné 1 frt, Schverer Lajosné 50 kr, öz. Simits Agostonné 50 kr, öz. Gombárovits Istvánné 50 kr, Gozduáné 1 frt, Németh Simits K. 1 frt, Mikosy Imréné 1 frt, Csernus Mihályné 50

kr, Bratyevácsky Fanni 1 frt, Lippert Elize 1 frt, Molitor Etelka 50 kr, Zombory Mórné 50 kr, Thész Rozina 20 kr, Morberné 20 kr, dr. Perencsik Lajosné 1 frt, Stvrtceky Ferencné 1 frt, öz. Joksmán Józsefné 3 frt, öz. Mally Teréz 1 frt, Schverer Mária 2 frt, Bittermann Nándorné 1 frt, Bittermann Sándorné 1 frt, Kovács Józsefné 1 frt, N. N. 50 kr, Korits Eszter 1 frt, Bohnerné Juray Jozsa 1 frt, Gráf Nikáné 1 frt, öz. Zsulyevits Dóméné 1 frt, dr. Rátayné 1 frt, Dalmay József 2 frt, Sztrilich Zsigáné 1 frt, Ergő Mihályné 60 kr, ifj. Mihályi Jánosné 1 frt, Halm Otóné 1 frt, Blumenthal Lajosné 40 kr, Pósch Mari 50 kr, dr. Huber József 1 frt, Hauke Imréné 1 frt, öz. Knezy Antáné 1 frt, öz. Gerberné 30 kr, Halm Ervinné 50 kr, Wolf Kornélia 50 kr, öz. Oravecz Mórné 1 frt, Meleher Ferencné 50 kr, Novákovitsné 50 kr, Tellér Józsefné 50 kr, Kristófek Flóra 50 kr, Welozl Istvánné 50 kr, Nikl 70 kr, Bodnár Györgyné 1 frt, Zimmermann Gyuláné 50 kr, N. N. 50 kr, Teilsbauer Maresa 50 kr, Szemző Istvánné 3 frt, Remlinger Ignaczné 50 kr, Mayer Istvánné 50 kr, Tápay Lajosné 30 kr, Szaubern Fanni 50 kr, Bunyi Sándorné 10 kr, Weszelovszky Ilonka 20 kr, Dalmay Béláné 1 frt 50 kr, Garam Kálmánné 1 frt, dr. Baloghyné 1 frt, Mihályi Ernőné 1 frt, Összesen 387 frt 15 kr.

A zombori magyar jótékony négyzet adományokat november hó 19-ig, Erzsébet napjáig, elfogad: Iszparkamary Borbála, elnök.

Kereskedelmi és iparkamarai ülés. A

szegedi kereskedelmi és iparkamara 1898. évi október hó 31-én hétfőn d. u. 4 és fél órákor a kamarai szék-ház termében ülést tart. A tárgysorozat a következő: 1. A jegyzőkönyv hitelesítésére két tag kiküldése. 2. Elnöki jelentések. 3. Titkári jelentés az iroda tevékenységéről. 4. Interpellációk és indítványok. 5. A kereskedelmügyi miniszter ur 45096. számú leirata és kapcsolatosan a magyar kereskedelmi muzeum igazgatójának átirata a tudakozó intézvény ügyében. 6. A kereskedelemügyi miniszter ur 55472. számú leirata a Csongrád vármegyei vásárrendtartási szabályzat megváltoztatása ügyében adandó véleményért. 7. A kereskedelemügyi miniszter ur 60265. számú leirata Gajdobra közszeg országos városok engedélyezését kéro folyamodásának véleményezésére. 8. A kereskedelmügyi miniszter ur 60389. számú leirata Uj-Futtak közszeg betivásár engedélyezését kéro folyamodásának véleményezésére. 9. A kereskedelemügyi miniszter ur 62590. számú leirata az ipari szövetkezetekre vonatkozó adatok összeállítása ügyében. 10. A kereskedelemügyi miniszter ur 64901. sz. leirata egy Özesszában kiképzendő kereskedelmi növendék állására való pályázat kibirdetése ügyében. 11. A kereskedelemügyi miniszter ur 67841. számú leirata a központi szövetkezeti alapító tizletrészek jegyzése ügyében. 12. Bács-Bodrogh megye alispánjának átirata az ipartanács tagjainak megválasztására. 13. Az osztrák-magyar bank szegedi fiókintézetének átirata váltóbírálok jelölésére. 14. Az osztrák magyar bank szabadkai fiókintézetének átirata váltóbírálok jelölésére. 15. Az ó-kanizsai ipariskolai bizottság kérése az építő iparos segédek szakrajtanyfolyamának segélyezésére.

Szökött katonák. A szabadkai 86-ik gyalogezred ujoncai sehojy sem tudják megszokni a katonaságot, csak a mult héten szökött meg egy regruta, tegnapelőtt ismét kerekelt oldott egy másik, az előbbi megmondolta magát és jelentkezett, az utóbbi azonban eltűnt, talán baza ment falujába, hogy édesanyjának kiöntsa bánatát. A szökött katonát keresik.

Kiásvott házak. A régi betyár világra emlékeztető házasságok történtek a mult héten O-Becsen, amelyekkel szemben a rendőrség tehetetlenül áll. Mult szombaton éjfélok két szálláson ásták ki a ház falát. Komáromi Pálnál a lakóházba hatoltak és elvitték az összes ágyneműt, mintegy 132 frt értékben. Ugyancsak Gruits Jevrem szálláson is kiásták a ház falát s az első szobából 6 párnát, dunyhát, paplant, ruhaneműket és 55 frt készpénzt, összesen 176 frt 30 kr értékben emeltek el, eddig ismeretlen tettesek. — A gyakori lopások és különösen mert ezek ki nem deríthetők, arra bírtak az előjáróságot, hogy szigorú bangon itélje el a rendőrséget. A rendőrvetektől szigorubb ellenőrzést sürget az előjáróság és működéstük felett megbotránkozásnak ad kifejezést.

Nazarénusok a hadseregnél. A szabadkai 86-ik gyalogezred egyik regrutája sehojy sem akart fejevert fogni. Megpróbálták vele felebbvalói szék szóval, a mikor ez nem basznált, bezárták. Hiába volt azonban minden, a császár katonája kijelentette, hogy ő nazarénus s a vallása tiltja, hogy öldöklő szerszámot vegyen a kezébe. Felszállították a budapesti garnizon fogságba.

Az angol hölgyek soványságának okát egy francia történetirő a következőleg magyarázta meg: Egy 1770-iki angol törvény szerint, ha valamely nő, akár asszony, akár hajadon, egy brit állampolgárt hamis haj, mell vagy csipő segélyével félrevezet, elcsábít, avagy házasságra ingerel, a boszorkánytörvényben megállapított büntetéssel, — tehát tűzhálállal — büntetendő és a hamissággal szerzett házasság érvénytelennek nyilvánítandó. E kissé tulszigoru törvénynek volt is fogantatja, mert az angol nők között nem kapott lábra a francia hölgyek férfiakat csábító kitémési rendszere. — A drákói törvény mar rég elvesztette érvényét, de az angol hölgyek még ma is óvakodnak a francia toilette tudomány pikáns titkainak elsajátításától és inkább tizik csendes megadással a gunyt, mely őket a kontinentális hölgyek részéről „testi laposságuk” miatt éri, mintsem hogy „hamis tollakkal ingereljek a házassalándó brit állampolgárokat.” Ez udvarias magyarázattal az angol hölgyek bizonyára meg lehetnek elégedve.

Az orvosok eldorádója. — Mint egy müncheni orvos szaklap írja — Bagdad városa, melynek 130,000 lakója van és dacára egészségtelen klímájának, csak három tudományosan képzett és vizsgázott orvosa van, akiknek anyyi a paciense, hogy alig képesek a dolguknak eleget tenni. Ezenkívül még több polgári és katonarvos van Bagdadban, de ezek nem tanultak európai egyetemeken és képzettségük hiányossága miatt a lakosság egyáltalán nem bizik bennük és csak az európai képzettségű orvosok segélyét veszi igénybe. Fialat európai orvosok tehát, akik itt nem tudnak megélni, csak Bagdadba menjenek, ott ostromolni fogják rendelő szobájukat a paciensek és hamar meggadagodhatnak.

Kaufmann S. utóda helybeli jónévű kereskedő cég a mai számunkban hirdetés tesz közzé, a melyben kiterjedt üzletét ajánlja. A hirdetésre felhívjuk olvasóközönségünk figyelmét.

Vonatok indulása és érkezése Zomborban. Az október hó 1-től érvényes vasuti menetrend szerint Zomborban a következő időkben érkeznek, illetve indulnak a vonatok:

1. **Szabadka felé indulás:** Reggeli 6 óra 46 perckor személyvonat, déli 11 óra 54 perckor személyvonat és esti 8 óra 35 perckor vegyesvonat.
2. **Szabadka felől érkezés:** Reggeli 6 óra 45 perckor vegyesvonat, délutáni 3 óra 34 perckor személyvonat és esti 8 óra 34 perckor személyvonat.
3. **Gombos felé indulás:** Reggeli 6 óra 55 perckor vegyesvonat, délutáni 3 óra 41 perckor személyvonat, és esti 8 óra 41 perckor személyvonat.
4. **Gombos felől érkezés:** Reggeli 6 óra 39 perckor személyvonat, déli 11 óra 47 perckor személyvonat és esti 8 óra 25 perckor vegyesvonat.
5. **Baja felé indulás:** Reggeli 7 óra 05 perckor személyvonat, délutáni 4 óra 05 perckor vegyesvonat.
6. **Baja felől érkezés:** Reggeli 6 óra 25 perckor vegyesvonat, délutáni 3 óra 23 perckor személyvonat.
7. **Ujvidék felé indulás:** Hajnali 2 óra 55 perckor vegyesvonat, délutáni 3 óra 51 perckor személyvonat.
8. **Ujvidék felől érkezés:** Reggeli 6 óra 30 perckor személyvonat, esti 7 óra 17 perckor vegyesvonat.

APRÓ TÖRTÉNETEK.

(Az életből ellesve.)

Írta: **DEL TORÓ.**

XIX.

A jegyző, bíró és az író.

Hárman valának együtt a kompániában, de nem itták a hegy-levét, mint egykor Hári János korában.

A jegyző bácskai ember volt, a bíró baranyai baltás, az író (diák) meg — gondolom — tolnai tarisznyás. Úgy kerültek egy kompániába, mint Pilátus a „Credóba.”

Mind a hármuknak ugyanaz a baja volt, a mire csak a harkányi fürdő adhatott gyógyírt. Ott ismerkedtek meg egymással a doktornál, meg a fürdő-szobában. Mert hát mind a háromnak ugyanaz a baja lévén, a doktor egy csapásra három legyet akart ütni. Okos ember úgy „spórol” az idővel, a mi pedig mindig: pénz.

Ez esetben éppen háromszoros pénz volt. Hát hogy összeszoktak, rendszeren együtt is étkeztek, együtt sétáltak a park terebélyes fái alatt, sőt együtt szívták az ezerszínű virágoknak balsamos illatát. De arról sem felejtkeztek meg, hogy néha-néha együtt emeljenek poharat a haza dicsőségére, meg a saját jövőjükre, ha nagyon bántotta őket a közsvény.

A mikor meg éppen nem tudtak mit csinálni, nem tudták az időt mire felhasználni, hát behuzódtak egyik árnyas lugasba és az éjg üzték a „magas politikát.” Itt szabadon nyilváníthaták a nézeteiket: az ördög sem törődött velük.

Lehetek jobbpártiak, lehetek balpártiak, az a lábuk alatt megzörrenő harasztok, mindegy volt. Hármójuk között a jegyző meg az író volt a szóvivő. A bíró többnyire csak helyeslőleg bólintott a fejével, mint a hogy otthon is szokott a „kupaktanásban.”

Minek törődött volna ő más bajával. Ha pedig hébe-hóba mégis megszólalt, az mindig a jegyző javára történt, mivel hogy a notárius mégis csak a legokosabb ember a faluban.

Tisztelte hát ő a notáriust, ha mindjárt más faluból való volt is.

Hanem az író már nem viseltetett oly nagy tisztelettel iránta, lévén ő is „diplomás politikus” a maga szakmájában.

E mellett még egy „kis világot” is látott. Mert a hogy az iskola porát lerázta magáról, mindjárt beállt jegyző-bojtárnak és 30 esztendő koráig már alig volt az országban falusi jegyzőség, a hol ő kegyelme meg nem funkcionált volna különféle hivatali grádusban: a tiszteletbeli fizetés nélküli segédjegyző-gyakornok-jelöltségtől egészen a magas végrehajtó-hatalomig.

Mózes vallásban születén, már természeténél fogva is nagy hajlandóságot mutatott a bolyongásra. A „bolygó hollandi” hozzá képest csak „kismiska” volt. Így azután sok ragadt rá a jóból, de még több a rosszól.

Mindenhez szeretett volna érteni, de az értelme csak a bőbeszédűségben fejtett ki tökéletesen.

Hanem azért, mint a jó üzletember, mindenbe beleártotta magát. Különösen szeretett az „uraságoktól levett” szölamokkal ékeskedni. Adta az urat ott, a hol nem ismerték.

Hát a kompániában csakhamar kiismerték, mert két dudás egy csárdában meg nem fér.

A bíró meg a jegyző megunták már a sok „okvetlenkedését” és nem akartak tovább vele egy hiten lenni. Különösen bosszantotta a jegyzőt, mint bácskai embert, az, hogy egy „tolnai tarisznyás” zsebeljen be ölele olyan igazságokat is, a melyekért Szabadkán betürik az ember fejét. Ki kellett tehát valahogyan rekeszteni a kompániából.

De hogyan?

Megbántani, megsérteni — nyiltan — még sem akarták, mert még valahogyan világraszóló véres „duellum” lett volna a „triumvirátus” vége, a bácskai jegyző pedig csak egyféle vért szeret látni: a hegyaljai bikavért, azért is hát olyan módot kellett kifundálni, hogy a kecske is jóllakják, meg a káposzta is megmaradjon.

No, majd találunk, gondolta magában a jegyző. Sok „passzust” kiadtam én már életemben, ennek is kiadom majd a „laupaszt.” Hadd menjen vele Jeruzsálembe. Nem azért vagyok én a „falu pennája”, hogy még ilyen se tudja megírni! . . .

Néhány napig azután erősen törte is a fejét a módon, de nem hiába törte. A mint egy alkalommal ismét összejöttek, hogy véleményeiket kicseréljék, az unalmas időt meg elcsépeljék, hát az író-diák megint erősen kezdett „tromfolni.” Ugy hajigálódzott a szavakkal, mintha csak „kalabriászt” játszott volna „kvart-ász-bélával.”

— No, mindjárt fucces lesz! — mondta magában a jegyző és hirtelen más tárgyra terelte a beszédet.

Az író is, meg a bíró is figyelemmel hallgatták.

— Tegnap este, midőn vacsora után a szobámba tértem — kezdte a notárius a beszédet — sehoggy sem akart az álom a szemeimre jönni. A közsvény annyira bántotta a bal lábomat, hogy a jobbikat majdnem agyondörzsöltem érte . . .

— A balt köllött volna „raibolni” — vágott közbe siralmas hangon Waldfisch Kóbi, mivel hogy ez volt a becsületes neve az író (diák)-nak.

— No, no, mindjárt rájövök — nyugtatta őt meg a jegyző és tovább folytatta a beszédét.

— Mondom, nem tudtam aludni. A sifonér tetején láttam egy nagy könyvet, kutyabőr kötésben, gondoltam hát magamban, hogy lapozgatok benne, mig el nem nyom a jótékony álom. Ugy is tettem. Levettem és lapozgattam. A közsvény lassan kialudt a lábamból, de a szemem még jobban fölnyitott, mert sehoggy sem tudtam elolvasni azt, ami abban a könyvben írva volt. Valami idegen nemzet nyelvére lehetett ott minden megírva. Csupa rövid mondatok. Gondolom, török nyelven. Különösen pedig egy hosszabb mondat — talán gyönyörű értelmű is — kötötte le a figyelmemet, melyet írásba is foglaltam, úgy, a hogy találtam.

— Halljuk, halljuk . . . kiáltotta kíváncsian Waldfisch Kóbi.

A jegyző egyet köhintett, egyet fújt, azután ismét felvette a beszéd fonalát és a legkomolyabb arccal így szólt:

— Az a mondat pedig hangzik ekképen: „Nájáro doláláh nodokrot a gem nojdaka akruh sámirak!”

— Ennek az értelmét egyáltalán nem tudtam kibötnüzi . . . Tudom, hogy kollega ur (itt már hízlegőleg meg is kollegázta) világtapasztalatai folytán jártasabb a nyelvtudományban, hát lesz szives majd ennek a mondatnak az értelmét nekünk megmagyarázni.

A „kollega” urnak tetszett ez a bizalom, hát készségesen elfogadta a notárius ajánlatát, kérvén, hogy holnapig legyen türelemmel, mert csak „Lexikonok” segítségével lehet ennek a mondatnak a „nagybecsű tartalmát” megfejteni a lakásán, nyugodtan . . .

Mikor másnap ismét összetalálkoztak a szokott helyükön, szégyen-szemre bevallotta a kollega ur hogy, bizony, dacára annak, hogy sok néppel érintkezett már az életében, ezt a nyelvet még nem hallotta sehol sem. Nincs az a „Lexikon”, a melyben ilyen szavak feltalálhatók volna. A mondatot nemcsak megfejteni, de olvasni sem tudta helyesen.

— Olvassa csak barátom visszajárul — mondta keményebb hangon a jegyző.

Az „író” hátulról kezdte sillabizálni a szavakat, de mire az utolsó szóhoz ért, már olyan sápadt lett a szégyentől meg a méregetől, mintha egy darab „Döring-szapant” a bagolylyal” nyelt volna le.

El is párolgott a helyszínről oly gyorsan, mint az „aether.”

Mikor a bíró ezt látta, csak ennyit mondott: — Notárius uram, ennek ugyan beadott.

— Még pedig rátáknban — egészítette ki a bácskai jegyző.

Ha ugy hébe-hóba összetalálkozom az öreg ural, a ki még most is rátáknban szokta a „medecinát” beadni annak, a kinek a „fizonómiaja” neki nem tetszik, hát mindig jóízűt nevetek, mert rendszeren azt olvasom le a mosolygó arcáról, hogy: „öcsém uram kvaterkázunk, ha rátáznai nem akar.”

Felelős szerkesztő:

Dr. BALOGHY ERNŐ,
köz- és váltó-ügyvéd.

Laptulajdonos és kiadó:

BITTERMANN ÁNDOR.

HIRDETÉSEK.

14719. sz.

kig. 1898.

Pályázati hirdetmény.

A vármegyei alispán ur öngyóságának folyó évi október hó 18 án 50048. sz. a. intézvénye szerint Zenta rendezett tanácsu városnál a meghiztatás lejártával — illetve elhalálózás folytán — megüresedett 800 frrtal javadalmazott városi jegyzői, 800 frrtal javadalmazott főügyési, 600 frrtal javadalmazott II-od ügyési és 1200 frrtal javadalmazott mérnök- egyuttal közmunka-tanácsnoki állásokra vonatkozó, az illető állásnak megfelelő törvényben előirt minősítés beigazolásával szabályszerűen felszerelt pályázati kérvények **1898. évi november hó 10-ének délutáni 5 órájáig** Zomborba nevére címzve adandók be, annál is inkább, mert a későbbben beérkező kérvények figyelembe nem vétetnek.

A tisztujtás határnapját később fogja kitűzni. Zentán, 1898. október hó 23 án.

Boromisza János,
polgármester.

849. szám.

bv. 1898.

Árverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a zombori kir. törvényszék 3013/1898. számú végzése által dr. Vaály Emil kulai ügyvéd javára Kuncsák József pívnicai lakos ellen 486 frrt tőke és eddig összesen 49 frrt 01 kr perköltség követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 305 frrra becsült lovak, kocsai, kender, sertésöl stb. álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak. Mely árverésnek az 1898. V. 41/4. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Pívnicán alperes lakásán leendő eszközzésére **1898. évi november hó 2-ik napjának délutáni 3 órája** határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. c. 107. § a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. év. LX. t. c. 108. §-ban megállapított feltételek szerint kifizetendő.

Kelt Hódásghon, 1898. évi október hó 16-án.

Váczy János,
kir. bir. végrehajtó.

Kihirdetés.

A temerini anyakönyvi kerület alulirt anyakönyvezető helyettese kihirdeti, hogy:

1. Dül Ferenc, ki családi állapotára nézve nőtlen és a kinek vallása római katolikus, állás: (foglalkozása) cipész segéd, lakóhelye India (Szerémség), születési helye India (Szerémség), ideje 1875. évi október hó 1 napja s a ki Dül Mihály és néhai Herr Éva férjzett Dül Mihályné fia.

2. Venczler Erzsébet, ki családi állapotára nézve hajadon és a kinek vallása római katolikus, állás (foglalkozása) földmívelési napszám, lakóhelye Temerin, születési helye Temerin, ideje 1874. évi július hó 10. napja s a ki Venczler István és Meczinger Erzsébet leánya, egymással házasságot szándékoznak kötni.

Felhivatnak mindazok, akiknek a nevezett házasságra vonatkozó valamely törvényes akadályról vagy a szabad beleegyezést kizáró körülményről tudomásuk van, hogy ezt alulirt anyakönyvezetőnél (helyettesnél) közvetlenül, vagy a kifizetési helyi községi előjárósága (illetőleg anyakönyvezetője) útján jelentsek be.

Ezt a kihirdetést a következő helyeken kell teljesíteni u. m.: Temerinben és a Zomborban megjelenő „Bácska” című lapban. Kelt Temerinben, 1898. évi október hó 25. napján.

Gruber Vincze,
anyakönyvezető h.

7764. sz.

kig. 1898.

Pályázati hirdetmény.

Járásomhoz tartozó Gyurgyevő községben leköszönés folytán üresedésbe jött és kézbesítői teendőikkel egybekötött végrehajtói állásra ezennel pályázatot nyitok.

Ezen állás évi javadalmazása 200 frrt készpénzfizetésből és az összes befolyandó végrehajtási illetékekből áll.

Megjegyzem, hogy a megválasztandó köteles egyébe irodai teendőket is végezni.

Felhívom a pályázni óhajtókat, hogy kellően felszerelt kérvényeiket hozzám **1898. évi október hó 30-áig** nyújtsák be.

Zsablyán, 1898. évi október hó 10-én.

Nikolits,
főszolgabíró.

3-3

3598. szám.

1898.

Feladési hirdetmény.

Ezennel közhírré tétetik, hogy a doroszlói erdő-gondnoksághoz tartozó karavukovai felső erdő 16-ik tagjában 148. 97 holdas vágás-területen álló fatömeg tuskóirtási kötelezettséggel és azon kikötés mellett, hogy a szerződés jóváhagyásától 1899. évi október hó 31-éig terjedő kihasználási időtartam alatt a vágástérletet a kincstár avagy engedélyesei tetszésük szerint legeltethetik, felsőbb jóváhagyás fentartása mellett az alább felsorolt három részletben az apatini erdőhivatal irodájában **1898. évi november hó 9-én délelőtt 9 órakor** megkezdendő nyilvános alkutárgyaláson a legtöbbet ígérőnek eladatni fog, és pedig:

I. részlet. Szálerdő 77-87 holdon 1710 m³ épületfa és 9346 m³ tűzifa. Kikiáltási ára 38219 frrt.

II. részlet. Sarjerdő 49-10 holdon 2681 m³ tűzifa. Kikiáltási ára 4757 frrt 60 kr.

III. részlet. Tölgykultura 22 holdon 1103 m³ tűzifa. Kikiáltási ára 1436 frrt 16 kr.

Az alkutárgyalási és szerződési feltételek, valamint az eladandó fatömeg részletes becslése előlegesen is az alulirt hivatal és a doroszlói m. kir. erdőgondnokságnál betekinthetők.

Apatinban, 1898. október hó 24-én.

M. kir. erdőhivatal.

834. szám.

bv. 1898.

Árverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a zombori kir. törvényszék 12737/1896. számú végzése által dr. Mayer Nándor zombori ügyvéd által képviselt Mink Lőrincz hódásghai lakos javára Müller Mihály hódásghai lakos ellen 300 frrt tőke, ennek 1896. évi november hó 30-ik napjától számítandó 6% kamatai és eddig összesen 46 frrt 24 kr perköltség követelés erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 803 frrt 40 kr-ra becsült különféle vasárúk, szobabator stb.-ből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az 1898. Pr. 470. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Hódásghon alperes lakásán leendő eszközzésére **1898. évi október hó 31. napjának délelőtti 10 órája** határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. c. 107. § a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Hódásghon, 1898. évi október hó 14-én.

Váczy János,
kir. bir. végrehajtó.

10857. sz.

kig. 1898.

Pályázati hirdetmény.

Bács-Bodrogh vármegye bács-kulai járásába kebeleztet B. Keresztur községében lemondás folytán üresedésbe jött és 360 frrt előleges havi részletekben fizetendő javadalmazással egybekötött községi irnoki állásra ezennel pályázatot nyitok.

Felhívom az ezen állást elnyerni óhajtókat, hogy szabályszerűen felszerelendő kérvényeiket hozzám **1898. évi november hó 10-éig** annál is inkább nyújtsák be, mert a később érkezőket figyelembe venni nem fogom.

B. Kula, 1898. évi október hó 12-én.

Dr. Széchenyi Tamás,
főszolgabíró.

2-3

Pályázat.

O-Szapár községi óvodánál rendszeresített óvónői állásra ezennel **1898. évi november hó 26-án** lejárandó pályázat nyitattik azzal, hogy ezen állással 300 frt előleges havi részletekben a közpénztárból fizetendő készpénzfizetés, 50 frt lakbér, ugy 10 frt failletmény kapcsolatos.

Felhívtnak mindazok, a kik ezen állást elnyerni óhajtnak, hogy szabályszerűen felszerelt kérvényüket fenti határidőig alulírt felügyelő-bizottsági elnök címére nyujtsák be.

Kelt O Szapáron, 1898. évi október hó 24-én.

Popov Bogdán s. k.,
bizottsági elnök.

3-1

Beiratások a szabadkai földmivessiskolába.

Szabadka sz. kir. város földmivessiskolájába beiratkozók részére szolgáló tájékoztatások.

1. A tanév november 1-én kezdődik, a beiratkozások ellenben október 25-30. közt történnek Palicson.

2. Csak oly 16. életévet betöltött, vagy katonakötelezettségüknek eleget tett gazdalfjak vétetnek fel, akik a szervezeti szabályok 4-5. §-ban előírtaknak eleget tudnak tenni.

3. A városi ösztöndíjak elnyerése iránti kérvények Szabadka sz. kir. város földmivessiskolájának tek. felügyelőbizottságához címezve, a földmivessiskola igazgatóságánál nyujtandók be legkésőbb **október 20-ig**.

4. A bővebben tájékozódni kívánóknak a szervezeti szabályok kívánatra vagy azonnal megküldetnek, vagy pedig a kellő felvilágosítások az iskola telepén szóbelileg megadatnak.

Kelt Palicson, 1898. október hóban.

Szabadka sz. kir. város földmivessiskola igazgatósága.

3-3

10824. sz.
kig. 1898.

Pályázati hirdetmény

Bács-Bodrogh vármegye b. kulai járásába bekebelezett B. Kula községében leköszönés folytán üresedésbe jött havi előleges részletekben felveendő évi 400 frtval javadalmazott községi I. irnoki állásra ezennel pályázatot nyitok.

Felhívom az ezen állást elnyerni óhajtnak, miszerint kellőleg felszerelt kérvényüket hozzám **f. é. november hó 20-áig** annál is inkább nyujtsák be, mert a később érkezöket figyelembe venni nem fogom.

B. Kulán, 1898. október hó 13-án.

3-3

Dr. Széchényi Tamás,
főszolgabíró.

8270. sz.
kig. 1898.

Pályázat.

Bács-Bodrogh vármegye újvidéki járásba bekebelezett O-Kér nagyközségben II-od irnoki állás üresedésben jöven, felhívom a pályázni óhajtnak, miszerint ezen havi előleges részletekben kiutalványozandó évi 300 frt fizetéssel javadalmazott állásra kellően felszerelt kérvényeiket **október hó 31-ig** annál is inkább nyujtsák be, mivel a később érkezöket figyelembe venni nem fogom.

Ujvidék, 1898. évi október hó 15-én.

Mezey Imre,
szolgabíró.

2-2

1622. sz.
kig. 1898.

Hirdetmény.

Közbirrre tétetik, hogy Bogojeva község batárában folyó évi október hó 12-én marhalevél szabálytalansága miatt egy 3 éves, sárga szőrű, 150 cm. magas, csillagos homloku paripa ló koboztatott el.

A tulajdonos **folyó évi október hó 30-ig** alulírt községi elöljárónál jelentkezhetik s tulajdonjogát beigazolhatja.

Ha tulajdonjogát beigazolni képes tulajdonos a fenti határidő alatt nem jelentkezik, az állat, mint gazdátlan jószág, nyilvános árverésen el fog adatni.

Bogojeva község elöljáróságától, 1898. évi október hó 22-én.

Berecz Károly,
jegyző.

György István,
bíró.

18166/98. tan. sz.

HIRDETME NY.

Szabadka szab. kir. város tanácsa részéről ezennel közbirrre teszem, miszerint a város tulajdonához tartozó 27^{697/1600} hold palicsi gyümölcsfakerti telkek 5-5 kapás parcellákban **f. évi november hó 6-án d. u. fél 2 órakor** a helyszínen nyilvános árverés útján alábbi feltételek mellett **örökáron** elfognak adatni:

1. Kikiáltási ár négyzetötenként: 1 frt 50 kr.
2. Vevők tartoznak minden egyes parcella után 100 frtot a leltés után azonnal készpénzben lefizetni, a mely 100 frt vevő által a jóváhagyás után a vételár 10%-ra kiegészítendő, a hátralékos vételár pedig 1899. évi január hó 1-től kezdődőleg 5%-os kamat és 5%-os hátralékos kamattal együtt 10 (Tíz) év alatt, mindenkor január hó 1-én egyenlő részletekben a város házipénztárába lefizetni.

3. Az árverés alkalmával lefizetett 100 frt az első részletekbe fog betudatni.
3. Az árverés vevőre nézve a leltés után azonnal, a város közönségére pedig a szabályszerű miniszteri jóváhagyás után lesz jogkötelező. Megjegyzetük és kikötetük azonban, hogy az egészségre ártalmas ipartelepek ezen területen nem létesíthetők.

5. A jogügyletből származó összes bélyeg és illeték költségek, valamint a birtokba vételtől számított adók egyedül a vevőt terhelik.

6. Vevő a megvett terület birtokába a miniszteri jóváhagyás után lép. Az árverés alkalmával az illető területen talált állandó ültetvények: ugmint az anyafák és anyaszőlőtőkék vevőt illetik, a többi összes oltványokat azonban jogában áll a város közönségének az eladott telken hagyni és akár egyenként, akár egyszerre 1899. évi április hó 15-ig elárusítani.

7. A megvett ingatlan a vételár teljes lefizetése után fog vevő javára bekebelezettni.

8. Nem fizetés esetén a város közönsége jogosítva leend a megvett területet vevő kárára és költségére újból elárvereztetni, mely esetben a netaláni vételár-különbözet és a felmerült összes költségek lovonása után fenmaradó összeg fog csak a vevőnek visszafizettni.

9. Az ezen jogügyletből származó mindennemű peres kérdések eldöntésére a szabadkai kir. járásbíróóság sommás eljárása kötetik ki.

10. Vevők tartoznak az általuk megvett parcellákat legalább az utra eső részről elkeríteni.

Mely árverésre a venni szándékozók ezennel meghívtnak.

Szabadkán, 1898. évi október hó 15-ik napján.

Jakobcsits Gyula,
gazdasági tanácsnok.

2-2

Házeladás.

Zombor, bánát külváros, a megyeház átellenében levő, a „Két fekete ló“-hoz címzett vendéglő szabad kézből, kedvező fizetési feltételek mellett, eladó.

Bővebb értesítést ad a tulajdonos **Huck Ede**, vendéglős Hódsághon.

3-1

9852. szám.

kig. 1898.

Pályázati hirdetmény.

Bács-Novoszellő községében üresedésbe jött és utólagos havi részletekben kifizetendő évi 276 frt fizetéssel javadalmazott rendőrzetűi állásra pályázatot hirdetek.

Mindazokat, akik ezen állást elnyerni óhajtnak, felhívom, hogy eddigi működésük és szolgálatukat igazoló szabályszerűen felszerelt pályázati kérvényüket **f. évi november hó 15-ig** annál is inkább benyujtsák, mert a később érkezöket figyelembe venni nem fogom.

N. Palánka, 1898. évi október hó 19-én.

Lichtneckert,
szolgabíró.

3-1

ENGEL MANÓ

„Bankbizományi üzlete“ ZOMBOR,
Kossuth Lajos-utca 164. sz. I. emelet.

Van szerencsém a gazdaközönség b. figyelmét a Zomborban (Kossuth-utca) Takarékpénztárral szemben 164. sz. I. emeleten levő „Irodámra“ felhívni s tisztelettel felkérni, hogy ha akár **birtokszerzési**, akár pedig **betáblázott drágább kamatu adósságának** kifizetése céljából rövid vagy hosszabb idejű

törlesztéses olcsó pénzkölcsönre

szüksége volna, hogy hozzám, alulírott címhez, teljes bizalommal fordulni méltóztassék, miután általam az óhajtott **olcsó kölcsönhöz** a lehető legrövidebb idő alatt juthat. A tőkét nem kell külön törleszteni, miután a tőke és kamat együttesen törlesztetik és a meghatározott időre az egész adósság elfogy.

A készpénzkölcsönök

3 1/2 és 4 0/0

kamatra kaphatók megfelelő tőketörlesztéssel 10 évtől 63 évig terjedő visszafizetés mellett.

Az intézet meghatározott időn belül a félnek a kölcsönt nem mondhatja fel, ellenben a félnek jogában állandó kölcsönét a meghatározott időn belül is akár egyszerre vagy nagyobb tőketörlesztések által tetszése szerint bármikor előbb is visszafizetni, mely esetben a kamatok csakis a tőkeösszeg kiegyenlítéséig fizetendők, ilyen visszafizetéseknél a tőkében már törlesztett összeg lovonásba hozatik.

ENGEL MANÓ

„Bankbizományi üzlete“ ZOMBORBAN.

A biztosítás ágazataiban és jelzálogkölcsönök terén jártas (üzletvezetők) utazók felvételnek.

5-1

Legnagyobb választék női- és gyermekfelöltőkben.

Van szerencsém a nagyérdemű helybeli és vidéki közönséget értesíteni, hogy még ez év, vagyis

1898. évi május hó 1-én

az összes eddigi helyiségeimet

— A SZENT-HÁROMSÁG-TÉRRE —
(AZ EDDIGIVEL SZEMBEN)

— A ZRINYI ÉS GROMON-UTCA SARKÁN —
(VOLT KAUFMANN-FÉLE EMELETES HÁZBA)

helyeztem át és azt a legnagyobb kényelemmel a **női felöltők, ugy a férfi-kalapraktárt** — melyeket tetemesen nagyobbítottam — elkülönítve rendeztem be.

Egyszersmind a nagyérdemű hölgyközönség becses tudomására juttatom, hogy a **bécsi és berlini** bevásárlási utazásomból hazaérkeztem, raktárom a közelgő **őszi és téli idényre** mindennemű

női- és gyermekfelöltőkben

a legújabb modellek szerint: **Jaquetták, Gallérok, Pellerinek, Radköpenyegek, Dolmán, Esőköpenyegek** a legnagyobb választékban megérkeztek és ezeknek megtekintésére a nagyérdemű hölgyközönséget ezennel meghívom.

Azonkívül legnagyobb választék mindennemű **férfi-, fiu- és gyermekkalapokban: cylinder, claques; különlegességek férfi- és fúsapkákban, valódi angol vadász-sapkákban; saját készítményű utazó- és városi bundák, mencesikoffok, lábzsák és utazócsizmák.**

Nők részére szörméből sapkák, karmantyuk, vállgallérok és prémek.

Főtörekvésem az eddig elért bizalmat továbbra is fentartani, a nagyérdemű közönségnek legolcsóbb és legpontosabb kiszolgálást biztosítva, ismételve figyelmeztetem, hogy elárusító helyiségem kizárólag a **Szent-Háromság-téren**, (a régivel szemben) volt Kaufmann-féle emeletes házban van.

Teljes tisztelettel

KAUFMANN S. UTÓDA,
ZOMBOR, (Bácska.)

KAUFMANN S. UTÓDA,
ZOMBOR, (Bácska.)

Legnagyobb választék női- és gyermekfelöltőkben.

Zombor. Bittermann Nándor és fia könyv- és könyvnyomdájából.